

# groc

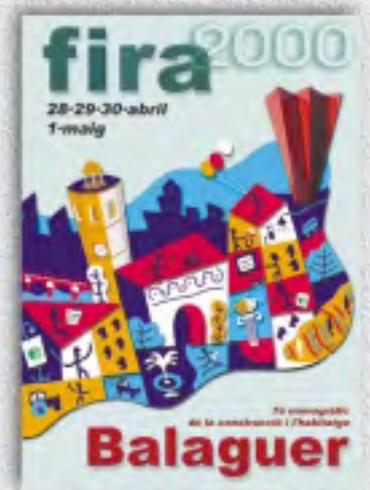
del 2000



**Els ametllers florits anuncien la primavera més seca dels últims anys**

Segona quinzena  
març · 2000

**307**



#### **Fira 2000 Balaguer**

Presentació del cartell de l'edició d'enguany



#### **Consell Comarcal**

Curs de formació per a regidors de joventut a la seu de l'ens comarcal



#### **Club Tennis Balaguer**

Entrega de trofeus del II Campionat d'Hivern de tennis en les categories masculina i femenina



Mobiliari Actual  
Programes Juvenils  
Decoració i Complementes  
Sistemes de Descans  
Projectes d'Oficines

Sant Lluís, 47

Tel. 973 45 11 05

**BALAGUER**



# VIATGES ECUADOR



*Ja estem al servei  
de Balaguer i comarca  
amb els millors viatges  
i els millors preus!*



*Josep Borràs i Perera. Director -Gerent*

*Plaça del Mercadal, 38 - Tel.: 973 443767 - Fax: 973 443771 - BALAGUER*

## El "boom" de la construcció



**En portada:**  
Ametllers florits

### sumari

Opinió .....	4
Presentació de Fira Balaguer -	5
Eleccions Generals .....	6
300 alumnes celebren	
la diada de l'arbre .....	7
Empresa Municipal	
d'Urbanisme .....	8
Curs de formació per a	
Regidors de Joventut .....	9
«Com crear la teva	
pròpia empresa» .....	10

Premi d'Auques	
«Sant Jordi 2000» .....	14
Foto Press'99 .....	15
Reportatge:	
«L'habitatge» .....	16-17
Jornades europees sobre	
educació intercultural .....	18
Les variacions en el	
nou sistema educatiu .....	19
Lectura .....	21
Col·laboradors .....	22-23
Futbol .....	24



Concentració de cotxes	
clàssics a Àger .....	11
Caminades per la Noguera	11
Bellmunt acaba «la Seclera»	11
Cicle de teatre	
de primavera .....	13
El Consell Consultiu visita	
els Casals d'Avis .....	14



Futbol Sala .....	25
Basquet i natació .....	26
Esports .....	27
Oci .....	28
Breus .....	29
Serveis i Passatemps .....	30

Durant els darrers anys, el sector de la construcció ha estat el motor més important de l'economia de la nostra ciutat. Amb una mitjana de més de 200 habitatges construïts per any, en els darrers cinc anys, la capital de la Noguera ha sobrepassat de llarg la mitjana catalana.

Però, aquest boom constructiu, sense que hi hagi un augment de la població, comporta també un augment massiu dels habitatges deshabitats, que a la llarga es derivarà en una sèrie de problemes urbanístics i socials per la ciutat. Potser, les diferents administracions, haurien d'estudiar, en un moment en que es plantegen la remodelació en el Centre Històric, el realitzar algunes actuacions en grups d'habitatges, construïts durant les dècades dels anys 50 i 60, que estan quedant deshabitats.

D'altra banda, aquest moviment econò-

mic actual, tot i que manté ocupats un bon nombre de treballadors i fa treballar tota una sèrie d'empreses relacionades amb la construcció, necessita d'uns inversors, els compradors dels habitatges, que inverteixen el seu diner en l'adquisició de patrimoni, i no ho fan en activitats d'economia productiva, que a la llarga són les que creen riquesa.

Què passarà quan, d'aquí un temps es freni aquesta "bogeria" constructiva?

Molts dels treballadors que ara viuen del sector es quedaran sense feina, i els diners del mercat s'hauran destinat a la compra del segon o tercer habitatge i no a la creació d'empreses i llocs de treball estables.

Tan important és tenir un bon habitatge com una bona feina, la qüestió és saber trobar el punt d'equilibri.

Quant tardarem en saber si a Balaguer hem trobat aquest punt?

### Què en penseu?...

Les obres d'entubar el gas i les contínues noves edificacions han deixat Balaguer damunt davall. Davant aquest principi d'atzucac cal prendre paciència, ja que aquest és el nostre deure com a bons ciutadans. Però si nosaltres complim, seria bo que els causants d'aquestes alteracions fessin també els possibles per reduir al màxim les molèsties que ocasionen, i que, per cert, són moltes i, de vegades, despropor-

cionades.

Els vianants no saben per on passar, ja que si les voreres no estan aixecades, es troben ocupades per enreixats o per contenidors de runa mal situats i que es resisteixen a ser buidats. Em consta que més d'una persona ja ha patit alguna que altra conseqüència més que dolorosa.

Algú pot contribuir a millorar la seguretat ciutadana?

**Josep M. Simón i Auberni**

# INCAL GAS

Industrial de  
Calefacció i  
Gas Balaguer, S.L.

**EMPRESA  
COL-LABORADORA  
DE GAS NATURAL**

**CALEFACCIÓ  
FONTANERIA  
AIRE CONDICIONAT  
MUNTATGES INDUSTRIALS**

**Pressupostos sense compromís.  
Finançament del 100% de la instal·lació**

**C/ Noguera Pallaresa, 2 · Tel./Fax 973 449078 · BALAGUER**

## Lliçons amb lectures

Ja han passat les eleccions. I moltes sorpreses no es pot dir que ens hagin donat, potser dir, que aquesta majoria del PP no l'esperàvem tan aclaparadora. Serà bona? Qui ho sap?. Fins i tot, les bones maneres i sanes intencions del Sr. Aznar les poden masegar les provocacions d'alguns esvalotats que s'esgargamellen predicant el seu món minoritari. Però sí, podem demanar que governi com ho ha fet fins ara.

Però he de reconèixer haver tingut dos sorpreses. Una, la poca pèrdua de CiU, i l'altra, l'esfondrament sense pal·liatius del PSOE.

El primer cas ens donarà ocasió de comprovar el tantes vegades dit i pensat; que passarà quan no siguem necessaris els catalans? Ara ho veurem.

El segon cas la ratificació del tantes vegades reclamat, girar plana de l'etapa Felipe González. No hi ha dubte que

aquest senyor va certificar amb la seva pujada al poder que la democràcia existia al nostre Estat, i sense cap dubte, també, de que no funciona del tot bé.

La seva estada de catorze anys al poder, va ésser un espectacle variat i de final trist. Tots ho recordem i no s'ha acabat encara, aquests catorze anys han presentat factura, una més. Sembla, quan escoltes al Serra i a altres dient que no ha passat res que et prenen per deficient, quan milers de votants es meravellen del gruix de la seva cara, com jo mateix faig.

No vull dir que durant els mandats socialistes del Felipe no hi hagués canvis ben significatius a la societat espanyola, però se'l paga per això, i va fruir d'una benevolència del poble com cap governant ha tingut mai. Malgrat tot, quan se li va trencar el càntir, estava esquerdat per tot arreu i ell no se'n volia assabentar. Fins i tot la seva senyora, molt llenguda per cert, es va ficar a xarrupar del parlament per Càdiz. Posteriorment el seu llenguatge no ha millorat pas, corrent parelles amb el

seu marit que ha parlat de presents i no vol parlar de passats.

Ell i altres van fer dimitir al Borrell. I ell i altres van capgirar el pensament i la decisió dels socialistes valencians i murcians. Aquelles rialletes del Ciscart, per més inri amb el cabell a lo Harpo Marx, va tallar pel recte, al "gust" dels "patrone" del partit. Les eleccions mentrestant s'anaven atansant i van arribar.

I anar passant dies i anar dient rucades per fer passar el temps. Venga promeses d'aquelles que no es poden complir, perquè

ja sabien millor que vostè i jo, que la Moncloa no era per a ells. El poble els ha donat un vot de càstig que per a mi és exagerat. El socialisme no és allò que fan els socialistes, ni d'un bon tros. La democràcia no pot evitar que dintre del seu cos hi hagi malvivents, s'han de considerar com a malalti-

es que venen malgrat no voler-les.

El seu pacte amb els comunistes, que aviat no sabrem ni com citar-los, ni quants són, per les divisions que han tingut, els ha perjudicat als dos, al meu parer. La pèrdua d'identitat sempre porta aquestes collites. Ha estat la cirereta del pastís que la gent no ha volgut menjar.

Ara convé no molestar-los per a què puguin fer els canvis i la regeneració tan esperada i desitjada. Són més necessaris del que ens podem pensar. Han de trobar el camí perdut. Els seus somnis han d'ésser joves i amb il·lusió. Han de trobar la credibilitat que tots coneixíem, i que van perdre fa anys i no han volgut reconèixer.

Jo desitjo que oblidin, que pensin en present i no vulguin continuar éssent esclaus d'alguns personatges. Que acceptin els canvis com part de la vida de la nació que els necessita pel que puguin fer no pel que van fer.

C.G.A.

## En el camí de la història

Balaguer la ciutat expansiva d'avui, donarà sempre el goig d'una possible i necessària participació humana no solament en els problemes econòmics o urbanístics sinó també en la formació de noves institucions culturals, les que fan la veritable noblesa d'una ciutat.

Van venir una vegada ja fa més de vint anys uns tècnics alemanys, d'aquells que feien estudis de demografia en base a la riquesa econòmica de les ciutats, i ens van vaticinar que Balaguer en menys d'un parell de dècades es col·locaria en un cens superiors als vint mil habitants.

Malauradament aquells tècnics es van equivocar ja que la ciutat no solament no va augmentar sinó més aviat la xifra d'habitants que teníem en aquell temps s'estancà.

Avui amb les noves tecnologies, amb les noves reestructuracions urbanístiques, la ciutat ha experimentat un canvi radical, hem augmentat en nombre de vivendes la qual cosa paradoxalment no es relaciona amb un augment d'habitants, el que fa que tothom és preguntat per a què tants habitatges, si el nombre d'habitants el tenim estacionat?

Per a la gent del nostre temps els balaguerins de sempre se'ns escauria una ciutat ideal on tot hauria ja estat previst, el lloc, l'urbanisme, les institucions lògiques, un ambient asèptic, i sobretot una ciutat amb un ritme de treball digne per a tothom. Però vés per on fins i tot aquestes previsions tampoc ens han estat permès assolir-les. I aquí qui s'ha equivocat hem estat nosaltres.

Balaguer sí que ha experimentat un canvi radical, ens hem convertit en Ciutat oberta, aquella previsió d'augment d'habitants s'està produint ara, però amb un contingent de persones que no són les ideals per a una homogeneïtat amb les ja existents, sinó més aviat de gents vingudes d'arreu, amb ideologies, cultures i maneres de comportaments molt diferents als nostres.

Infinitat de vegades hem parlat d'aquest contingent de nousvinguts, (els Gitanos) alguns dels quals fa prop d'un segle que els tenim entre nosaltres, però que a ells no els ha convingut (ningú sap perquè) integrar-se en la societat plurioptional laboral de la Ciutat.

Algunes actuacions laborals de comptats nombre d'ells, algunes al marge de la legalitat, prou ens han demostrat que hi cabia una integració laboral, però han preferit marginar-se de la resta de ciutadans autòctons i conscients dels drets i deures que comporta una societat heterogènia ben avinguda.

Recentment ens hem vist envaïts per altres nousvinguts, diferents ètnies, cultures, i religions, però a diferència dels primers a aquests sí que els interessa la integració, ja que han buscat el primordial, treball, alguns ho estan aconseguint, el que comportarà dins uns quants anys potser, que aquelles previsions d'aquells tècnics alemanys es facin realitat.

Això sí hauran transcorregut més de dos dècades que ells havien previst.

Emili Monge i Gili



**Edita:** DOSSIER P&M, SL  
**Imprimeix:** Diari de Ponent, SL  
**Dipòsit Legal:** LL-81-1987  
**Tirada:** 5.200 exemplars  
**Distribució:** gratuïta

**Director:** Pedro Pérez  
**Direcció Comercial i Administració:** Sisco Alarcón  
**Equip de Redacció:** Joan Bové, Mònica García, Sisco Alarcón, Pedro Pérez, Àngel Periel. **Comercial:** Xavi Astasio  
**Col·laboradors habituals:** Josep M. Simón, CGA, Emili Monge, Francesc Serra, Miquel Trilla, Josep Oms, Miquel Àige  
**GROC** és una publicació plural i independent. Els articles d'opinió són exclusius dels seus autors que GROC no fa necessàriament seves. En defensa de la llibertat d'expressió de la nostra societat, ens comprometem a acceptar les rèpliques que els lectors estimin

oportunes sempre que es guardi el degut respecte que mereixen persones i institucions.

**Distribució gratuïta a:** Algerri, Balaguer, Bellcaire d'Urgell, Camarasa, Castelló de Farfanya, Cubells, Gerb, La Ràpita, La Sentiu de Sió, Les Avellanes, Menàrguens, Montgai, Os de Balaguer, Sant Llorenç, Tartareu, Tèrmens, Vallfogona de B. i Vilanova de la Sal.

**Edita:** DOSSIER P&M. c/ Sant Lluís, 36, altell.  
Tel. 973 44 82 73 / Fax. 973 45 03 11

E-mail: dossierpm@teleline.es - www.teleline.es/personal/dossierpm



## Vint parelles participaran en el cinquè Concurs de Paletes de les Terres de Lleida

El Cinquè Concurs de Paletes de les Terres de Lleida, reunirà, un any més, els millors paletes de les nostres comarques, que competiran entre ells, construint un projecte que no coneixeran fins el mateix dia del concurs, i que sempre té un grau de dificultat, per tal de que els concursants, que vindran d'arreu de la geografia catalana, Aragó i Andorra, puguin demostrar les seves habilitats constructives.

El concurs es celebrarà el diumenge 30 d'abril en el marc de Fira Balaguer.

Els treballs, que es realitzaran durant tot el matí, seran avaluats per un jurat que estarà format per representants del col·legi d'Arquitectes, del col·legi d'Aparelladors, un representat de la Federació de Gremis de la Construcció de Lleida, un representant de l'Institut Gaudí de la Construcció, entre d'altres. El Jurat valorarà la fidelitat al model, la qualitat final, el replanteig, l'aprofitament de materials i la neteja de l'obra feta.

Els concursants han de participar en parella, un paleta i un manobra i es podran inscriure fins el proper 20 d'abril a l'oficina de la Fira de Balaguer.

La parella guanyadora s'emportarà un premi de cent mil pessetes i trofeu; els segons s'emportaran cinquanta mil pessetes, i els tercers, 25.000 pessetes. En acabar el concurs es farà un dinar en el que assistiran totes les parelles participants.

## 170 expositors estaran presents a Fira Balaguer entre els dies 28 d'abril i l' 1 de maig

El certàmen balaguerí, que serà inaugurat pel Conseller d'Agricultura, Ramaderia i Pesca, Josep Grau, s'allarga un dia més



Ens trobem a les portes d'una nova edició de Fira Balaguer, que es celebrarà del 28 d'abril a l'1 de maig, amb la presència assegurada de prop de 170 expositors, entre els cinc sectors econòmics representats.

Com cada any, els sectors de l'automòbil i de la maquinària agrícola i industrial s'ubicaran al Passeig de l'Estació i al Carrer Noguera Pallaresa, respectivament. Aquests són els sectors més tradicionals de Fira Balaguer, que es complementaran amb els tres sectors a l'interior dels pavellons firals.

En el primer pavelló hi trobarem el sector comercial, amb una bona representació del comerç local i forani, que ens presentarà les novetats de cadascun dels seus àmbits.

En el segon pavelló s'hi ubicarà el Saló Monogràfic de la Construcció i Habitatge. En aquest pavelló hi podrem trobar tots aquells expositors relacionats amb l'habitatge i la llar, des dels proveïdors de materials de construcció fins acabar als mobles o articles de decoració, passant pels instal·ladors electricistes i llauers, fusters, constructors, vidriers o pintors.

En el tercer dels pavellons hi trobarem el monogràfic de l'alimentació natural i artesana, que acollirà, un any més, la Mostra Nacional de Coques de Samfaina organitzada per la Societat Gastronòmica i Cultural del Comtat d'Urgell, juntament amb una àmplia selecció de productes alimentaris artesans.

Balaguer, Ciutat Històrica i Monumental



AJUNTAMENT DE BALAGUER

# Només el 66,2 % dels balaguerins van votar en les eleccions generals

L'abstenció del 37,8 per cent, és tretze punts superior a la de les generals de l'any 1996, en les quals votaren el 79,1 % dels censats



Les eleccions generals del passat 12 de març van sorprendre per l'alta abstenció arreu de l'Estat. Balaguer no va ser l'excepció i només van anar a les urnes el 66,2 per cent dels censats, davant del 79,1 per cent de les generals del 96.

Les xifres ens indiquen que mil dos-cents votants del 96 no han anat a votar, el que ha significat canvis significatius en els

resultats locals. Si en el 96, el partit dels socialistes era el guanyador a Balaguer amb 3.300 vots, davant dels 3.167 de CiU i els 1.181 del PP, en aquesta ocasió, els socialistes han perdut més de mil vots, la coalició nacionalista n'ha perdut vora 500, tot i ser la força més votada, mentre que els populars han sumat 200 vots més.

Per la seva banda, ERC s'ha mantingut sumant una seixantena de vots més que ara fa quatre anys, mentre que IC-V ha tingut una forta davallada, passant dels 321 vots als 109.

També cal destacar l'augment espectacular dels vots en blanc i nuls, que tripliquen els de les eleccions generals de l'any 1996.

TAULES	CENS	PARTICIP.
Pl. Mercadal	1.053	694
C. Noguera	911	618
St. Salvadó	460	235
Firal	330	207
C. Pont	370	217
G. Patufet	1799	1.183
Poliesportiu	911	594
Av. Pere III	1.470	1.018
Ntra. Sra. Carme	1.658	1.080
Escolapis	2.009	1.411
<b>TOTAL</b>	<b>10.962</b>	<b>7.257</b>
<b>%</b>	<b>100</b>	<b>66,2</b>

PARTITS	VOTS	%
<b>CiU</b>	<b>2.695</b>	<b>37,13</b>
<b>PSC</b>	<b>2.277</b>	<b>31,37</b>
<b>PP</b>	<b>1.390</b>	<b>19,15</b>
<b>ERC</b>	<b>403</b>	<b>5,55</b>
<b>ALTRES</b>	<b>252</b>	<b>3,47</b>
<b>V. NUL.LS</b>	<b>122</b>	<b>1,68</b>
<b>V. BLANCS</b>	<b>118</b>	<b>1,62</b>

*Pensant en tu*

**gotta**  
PERFUMERIA • NETEJA

c/ Barcelona, 46. Balaguer

LLEIDA (12 establiments) • ALCARRÀS • ALFARRÀS  
• ALMACELLES • BALAGUER • MOLLERUSSA  
• FRAGA • S. ESTEVE DE SESÀRDIVIES • TARRAGONA

18 establiments a Lleida i comarques

## Dos mil balaguerins i balaguerines participen a la Consulta Social per l'abolició del deute extern

El passat diumenge 12 de març, coincidint amb la jornada electoral, va tenir lloc a Balaguer, i a més de dues-centes poblacions d'arreu d'Espanya, una Consulta Social que pretenia recollir l'opinió dels ciutadans sobre l'abolició del Deute Extern dels països en vies de desenvolupament. Tot i que la Junta Electoral Central va declarar la Consulta il·legal, la jornada va transcórrer pacíficament a Balaguer, on la Junta Electoral de la ciutat va pactar amb el cos de Mossos d'Esquadra la no intervenció, si no es veia amenaçat el normal funcionament de la jornada electoral.

De la Consulta a Balaguer s'en treu un balanç positiu, la participació ciutadana va desbordar totes les previsions. Es van recollir **1922** vots, dels quals, més d'un **96%** eren a favor de l'abolició del deute. Percentatge similar, tot i que una mica inferior, al de la mitjana de l'Estat, on només en la jornada del dia dotze es van recollir més de set-cents mil vots, divuit mil dels quals corresponen a la província de Lleida.

Un altre aspecte positiu ha estat la cooperació entre entitats de molt diferent caire

de la ciutat que han constituït la Plataforma de Balaguer de la Xarxa Ciutadana per l'Abolició del Deute Extern. Amb l'Assemblea d'Okupes de Balaguer i l'Ateneu Llibertari Salvador Seguí, van col·laborar el Centre Excursionista de Balaguer, la Colla Gegantera i l'equip de la revista 'La Bultra'. També es van rebre veus de suport de Mans Unides, del Grup de Dones de La Noguera i dels alumnes del Consell d'Estudis de l'IES "Ciutat de Balaguer", fet que ha reforçat la xarxa associativa de la ciutat. La Plataforma vol expressar el seu agraïment a tota la població de Balaguer per la bona acollida de la iniciativa.

La finalitat de la Consulta és obtenir una eina de pressió política i social, per aconseguir que el govern espanyol condoni el deute que tenen amb ell els països més desfavorits. La Xarxa Ciutadana per l'Abolició del Deute Extern té previst continuar actuant fins que això s'assoleixi. També es continuarà la tasca de difusió d'aquesta problemàtica entre la població, de moment hi ha previst la realització d'un taller per als alumnes de primer d'ESO de l'IES 'Ciutat de Balaguer'.

# 300 alumnes dels diferents centres escolars de Balaguer celebren la Diada de l'Arbre

S'han plantat uns 150 arbres en diferents indrets del terme municipal, amb la col·laboració del servei de jardineria de l'Ajuntament



Uns 300 alumnes dels diferents centres educatius de la ciutat, han participat durant els darrers dies, en la Diada de l'Arbre 2000, amb la plantada d'uns 150 exemplars, tots ells d'espècies autòctones, replantant diferents indrets del terme municipal de Balaguer.

La major part dels centres van efectuar la seva plantada en l'anomenat Barranc dels Rucs, en la seva marge dreta, en la faldilla que dona al barri del Firal. En aquest indret s'hi han plantat més d'un centenar d'arbres, per part dels alumnes, acompanyats dels seus professors i de l'àrea de jardineria de l'Ajuntament de Balaguer, que van dirigir l'operació.

Els alumnes del col·legi La Noguera van aprofitar la Diada de l'Arbre 2000, com ja és habitual, per fer una trobada amb tots els pares d'alumnes. La plantada d'arbres la van realitzar el passat dissabte 11 de març, plantant un total de 30 pins a les "escaletes" que hi ha entre la Serra Vicenta i la Giradeta. En la festa hi van participar unes 90 persones.

Després de la plantada d'arbres, professors, pares i alumnes van fer un berenar de germanor en el mateix indret.

**Durant els darrers dies, els alumnes balaguerins han plantat uns 150 arbres d'espècies autòctones en diferents indrets del terme balaguerí, com el Barranc del Torrent o "dels rucs" i a les escales entre Serra Vicenta i la Giradeta**

**El col·legi públic La Noguera cada any aprofita la Diada de l'Arbre per fer una sortida amb professors, pares i alumnes. La Festa celebrada el passat dissabte 11 de març va comptar amb 90 participants i va acabar amb un berenar de germanor**



## El professor xinès Ming Ling Chin ofereix un taller de Bonsais a Balaguer

Després de l'èxit aconseguit en el curs d'iniciació del Club Bonsai Balaguer, aquest diumenge 26 de març, i al Casal de Cultura i Joventut, el professor xinès, Ming Ling Chin oferirà els seus coneixements en un taller de Bonsais, per tots els interessats.

D'altra banda, el Club Bonsai Balaguer ha fet públic el seu calendari d'activitats de cara al present any 2000.

El Club està preparant el Primer Mercat de bonsais que es celebrarà durant la primavera; la confecció d'un estant per la edició de Fira Balaguer, des del 28 d'abril a l'1 de maig; una Mostra de Bonsais itinerant pels diferents municipis de la comarca de la Noguera, La Mostra de Bonsais el 4 de juny, amb la celebració d'un sopar de germanor en honor als ex-presidents del club; un segon mercat de bonsais a mitjans del mes de setembre, la VI Trobada d'Entitats de Bonsais de Catalunya els dies 14 i 15 d'octubre; el Concurs Comarcal de bonsais el dia 12 de novembre, i diferents tallers amb professors de categoria nacional.

## SERVEIS URGENTS

Té un problema d'electricitat, Fontaneria o Reparacions d'Obra??

**La solució és...**

# MAX'S Ràpid

S e r v e i s



REPARACIÓ DE PERSIANES I DESEMBUSSAMENT COMUNITATS

**Tel. 610 459031**

**10è Aniversari**  
Descomptes especials durant tot el mes d'abril

calçat  
marroquineria  
bijuteria

# imagine

C/ Barcelona, 52 | 978 450043 - Balaguer



## Balaguer pateix l'hivern més sec dels darrers 20 anys

La ciutat de Balaguer a l'igual que totes les comarques del sud de Lleida, ha patit un dels hiverns més secs amb temperatures més suaus dels darrers vint anys.

Aquesta bonança climatològica durant els mesos de febrer i març han fet que la major part dels arbres de la nostra comarca ja estiguin totalment florits.

Però el que actualment és una meravella paisatgística, pot convertir-se en un autèntic malson per als pagesos, ja que una gelada durant la primavera, podria truncar les esperances d'una bona collita. A part de la bona climatologia dels darrers mesos, l'hivern s'ha caracteritzat per la manca de pluges. Un fet preocupant ja que els sembrats comencen a necessitar de l'aigua de la pluja. De la mateixa manera, la manca de neu a les muntanyes també fa preveure un any amb dificultats d'aigua.

Al tancament d'aquesta edició de la revista Groc, tots els serveis meteorològics apunten que les pluges estan al caure i que la primavera, com ja és habitual, entrarà amb bon peu, fent bona aquella dita, de que "a l'abril, cada gota val per mil".

## El Ple de l'Ajuntament aprova la creació d'una Empresa Municipal d'Urbanisme per gestionar la reforma del centre històric de Balaguer

A proposta del grup d'Esquerra Republicana, que a canvi va abstenir-se en la votació dels pressupostos per l'any 2000, i propiciant la seva aprovació



El Ple de l'Ajuntament de Balaguer celebrat el passat 14 de març, va aprovar els pressupostos que han de regir el present exercici, gràcies a l'abstenció del grup d'Esquerra Republicana de Catalunya, donant com a bo el vot de qualitat de l'Alcalde Miquel Aguilà.

L'abstenció del grup republicà estava motivada per la inclusió en els pressupostos del 2000 de tres demandes programàtiques. Primer la creació d'una empresa municipal d'urbanisme per tal de gestionar la reforma del Centre Històric. Aquesta nova empresa municipal, la formació de la qual s'intentarà consensuar entre tots els grups municipals, comptarà amb un pressupost inicial de deu milions, previstes al pressupost com a partida per al Centre Històric, als que s'hauran de su-

mar les partides no executades de l'any 99, i que estaven destinades a inversions en el casc antic.

D'altra banda, el grup republicà també va incloure la creació d'un institut municipal de cultura que assumeixi la responsabilitat i la gestió de tota l'activitat cultural de la ciutat, reunint en un sol organisme tots els patronats o altres departaments de l'Ajuntament que actualment s'hi dediquen.

Per últim, ERC va incloure als pressupostos la creació d'un important espai per a serveis de l'Ajuntament i, d'aquesta manera, reduir el lloguer que s'està pagant actualment pels magatzems del carrer Cardenal Benlloch. ERC també va proposar el fet de que s'hauria de començar a pensar en un dipòsit municipal de vehicles. Aquestes propostes han d'estar constituïdes abans de finals d'any.

### VENDA DE PÀRQUINGS TANCATS

al carrer Jaume Balmes

15m<sup>2</sup>  
Màximes facilitats  
Finançament a la seva mida

Promotora:  
**F.J. AGUILÀ, SL**

**INFORMACIÓ:**  
Tels. 629 310479  
973 446161

### Laboratori

## Dr. M. PERMIQUEL i LLUCH

Metge  
Especialista d'Anàlisis Clíniques  
ALÈRGIA - BIOQUÍMICA - HEMATOLOGIA  
BACTERIOLOGIA - HORMONES - IMMUNOSEROLOGIA

**HORARI:**  
diari de 9h a 11h.

C/ Dr. Fleming, 19  
Tel. 973 446699  
**BALAGUER**

Infermera  
**NÚRIA TRIBÓ**  
Presa de tensió arterial  
Injeccions (Consulta o domicili)

### SERVEI GRUA

## 24 HS.

**CITROËN**  
**Garatge Sport**  
**JOSEP SALUD i PLA**  
Hostal Nou, 19  
Tel. 973 445438  
**Tel. mòbil 617 357705**

# El Consell ha organitzat un curs de formació per a regidors de joventut

**En el curs hi han participat una quarantena de persones implicades en aquesta àrea, dels diferents municipis de la Noguera**

Dins del pla de dinamització juvenil, el Consell Comarcal de la Noguera, conjuntament amb la Secretaria General de Joventut, han realitzat un mòdul corresponent al curs de formació bàsica per a regidors de joventut.

Aquest mòdul, sota el títol de: "L'elaboració de la política de joventut municipal: els plans de joventut", s'han impartit al Consell Comarcal els passats dissabtes 11 i 18 de març. El programa que s'ha treballat en aquest mòdul ha tractat els apartats de: Què s'entén per plans de joventut; metodologia per a la seva elaboració; l'anàlisi del context; la detecció de les necessitats; la concreció dels objectius; i les estratègies d'actuació.

Aquests punts han estat elaborats a càrrec de Josep Vila, Albert Bayot i Pere Soler de la Universitat de Girona.

L'objectiu del curs era la reflexió sobre les característiques bàsiques del món juvenil i, alhora, que es coneguin les eines de gestió més adequades per millorar l'eficàcia de les polítiques de joventut.

La realització d'aquest mòdul s'ajusta plenament a un dels objectius desenvolupats en el pla de dinamització juvenil de 2000 i aquest no és altre que difondre i col·laborar conjuntament amb la Secretaria General de Joventut en l'organització de cursos de formació tant de regidors com de dirigents d'entitats juvenils.



**Lliurament de diplomes als monitors de Lleure**



**Clausura del Curs de Regidors de Joventut**

Dins d'aquest pla, el Consell Comarcal de la Noguera pretén establir una sèrie de reunions periòdiques amb els regidors de joventut per tal de recollir les necessitats i demandes de cada municipi, exposar-los, les estratègies de dinamització i valoració d'acord amb la seva realitat, potenciar l'associacionisme juvenil i realitzar cursos que ajudin a formar als dirigents juvenils, com ara un curs de monitors que va realitzar-se durant les passades vacances de Nadal.

Però, aquest pla, va més enllà i abarca d'altres sectors: com la potenciació de serveis d'informació juvenil a la comarca, la formació, ocupació i creació d'empreses organitzades conjuntament amb la CP'AC, salut i prevenció incidint amb la problemàtica del tabac i l'alcohol, la cultura impulsant la creació d'una orquestra jove de cambra, la consciència medioambiental i la promoció dels valors

entre els joves tant a nivell de voluntariat com en actuacions conjuntes intergeneracionals.

El curs ha estat un èxit d'assistència ja que hi han participat al voltant de les quaranta persones. El curs va ser clausurat el passat dissabte dia 18 de març, pel Representant Territorial de Joventut, Joan Saura i el President del Consell Comarcal de la Noguera, Marcel·lí Guillaumet.

**El curs ha donat a conèixer les eines de gestió més adequades per millorar l'eficàcia de les polítiques de joventut a un total de 40 persones**

**El pla pretén establir reunions periòdiques amb els regidors de joventut per tal de conèixer i recollir les principals necessitats i demandes de cada poble**



**Consell Comarcal de la Noguera**  
**SANT JORDI 2000**  
**I Premi Comarcal de Narrativa Intergeneracional**  
**IV Premi de Premsa Local i Comarcal**  
**XI Premi Comarcal d'Auques Sant Jordi**

**Per a més informació:**  
Àngel Guimerà, s/n • Tel. 973 448933 • 25600 BALAGUER -La Noguera-

# El Consell acull la presentació del programa "com crear la teva pròpia empresa"

**Aquest programa ha de servir per fomentar nous projectes empresarials a la comarca de la Noguera**

El passat dijous 16 de març, la sala d'actes del Consell Comarcal de la Noguera va servir de marc per la presentació del programa "com crear la teva pròpia empresa", projecte patrocinat per la Cambra Oficial de Comerç i Indústria de Lleida, el Patronat de Promoció Econòmica de la Diputació de Lleida, la Universitat de Lleida, el Fons Social Europeu i el Servei d'Autoempresa del Departament de Treball de la Generalitat de Catalunya, creat per fomentar la creació i posada en marxa de nous projectes empresarials a les comarques lleidatanes. Al mateix temps, amb aquest projecte es pretén donar a conèixer als futurs empresaris

les eines i els coneixements necessaris per dur a terme un projecte empresarial competitiu.

El programa "Com crear la teva pròpia empresa" està adreçat a joves emprenedors titulats de poc, empresaris, treballadors, i en general a totes les persones amb esperit decidit que vulguin crear el seu propi projecte empresarial.

El programa ofereix formació i assessorament gratuït. Aquest assessorament és en l'elaboració del pla d'empresa, en la posada en marxa del negoci i en la tramitació de la documentació necessària. Paral·lelament els plans d'empresa seleccionats tindran la possibilitat de rebre els



ajuts econòmics de les diferents administracions per tal de tirar endavant.

Per participar en el pla, els interessats hauran de presentar una memòria explicativa de la idea a desenvolupar i presentar-la a una de les institucions organitzadores.

El programa està estructurat en cinc fases: la presentació d'idees; el desenvolupament dels cursos de formació; la presentació dels plans d'empresa; la selecció dels millors plans d'empresa; i el

seguiment dels projectes.

Els criteris de selecció per part de la Comissió de seguiment seran la viabilitat del projecte, la innovació en el sector corresponent, la generació de llocs de treball a mitjà termini, la facilitat d'implantació a les comarques de Lleida, la repercussió econòmica a la zona d'implantació i la ubicació del centre de decisió.

Tothom que estigui interessat pot adreçar-se al Consell Comarcal de la Noguera, o bé al telèfon 973 448933.



## Finques Rubies

Jacint Verdaguer, 19 baixos **Tel. 973 44 79 58 - Fax 973 45 07 97 - BALAGUER**

XAVIER RÚBIES RÚBIES  
A.E.P.I. n. 300  
CORREDOR DE FINQUES

**Degut a la gran demanda de vivendes de lloguer, sol·licitem als propietaris que poseixin pisos desocupats als qui els interessi tenir una rendibilitat en lloguer o en venda, es dirigeixin a les nostres oficines, on se'ls informarà ampliament del sistema d'arrendament o financiació.**

### PISOS EN VENDA

- C/ Lleida, 5è pis. Preu: 6.500.000 ptes.
- C/ Barcelona, noua estrenar, 4 hab., 2 banys, plaça de pàrquing.
- C/ Lleida, 3r pis sense ascensor.
- C/ Barcelona, 190m2, 4 hab., 2 banys, plaça de pàrquing.
- C/ Cardenal Benlloch, 4 hab, 1 bany.
- A Barcelona oportunitat, pis seminou especial per a minusvàlids, 4 hab., 2 banys, garatge.
- Pl. Lope de Vega, 4 hab., 2 banys i traster.
- Horts en venda a l'Horta d'Amunt.
- Finca de 2,5 Ha a l'Horta d'Amunt plantada de pressegers i torre.
- Venda de pis a Andorra (Sant Julià), 3 hab., 2 banys i pàrquing. Excel·lents vistes. Preu: 25.000.000 ptes.
- Pis a Lleida al c/ Castellà. 5.500.000 ptes.
- Dos pisos de planta baixa especial per a minusvàlids.

### MAGATZEMS EN LLOGUER

- C/ Sant Crist.
- Varis a la Pl. Mercadal.
- Botiga al Passatge Gaspar de Portolà
- Magatzem al c/ Major
- Magatzem al c/ Barcelona
- 2 magatzems al c/ Sant Crist, un de 125m².

### PISOS DE LLOGUER

- Pere III, 5 hab.

### MAGATZEMS EN LLOGUER

- C/ Sant Crist.
- Varis a la Pl. Mercadal.
- Botiga al Passatge Gaspar de Portolà
- Magatzem al c/ Major
- Magatzem al c/ Barcelona
- 2 magatzems al c/ Sant Crist, un de 125m².

### MAGATZEMS EN VENDA

- C/ Monroig, amb baixos, planta pis i sota coberta.
- **ALTELL en venda** a la Pl. de l'Alguer.
- Altells en venda a Lleida, al c/ del Carme.
- Naus en venda a Boldú de fins a 6.000m².
- Altell de 150m² a l'Av. Madrid de Lleida.
- Baixos al c/ Monroig.

### PÀRQUINGS

- Venda C/ Sanahuja, tancat. 1.600.000
- Lloguer al Portalet.
- Venda/lloguer al c/ Urgell.
- Venda a la Pl. Joanquima Vedruna
- Venda de pàrquings a Viella.

### CASES EN VENDA BALAGUER

- C/ Lleida, amb jardí. 17.000.000 ptes.
- C/ Cuartel, casa gran. 4.500.000 ptes negociables.
- C/ Diagonal.
- C/ Almatà, 300m² construïts.
- C/ Gregori Marañón, amb garatge. 14.500.000.-

### GERB

- Parcel·les per construir 8.000 ptes/m.
- Xalet amb magatzem i partí. 21.000.000
- Casa per reformar. 4.500.000 PTA

### BELLCAIRE

- Casa a l'Av. 11 de Setembre. Façana a dos carrers. 8.000.000.

### FONTLLONGA

- **OPORTUNITAT.** Gran casa totalment nova, excel·lents vistes. 21.000.000 ptes.

### VILALLÉ

- Pis moblat amb 3 hab., calefacció. 11.000.000 ptes. **OPORTUNITAT.**

### LINYOLA

- Casa pairal de 505m².

### CAMARASA

- Garatge doble amb possibilitat de construir a sobre. Bona situació.
- Parcel·la per construcció de 144m².

### TAHULL

- Apartament 80m², més boardilla, garatge i totalment moblat.
- Apartament 90m² útils, moblat i amb garatge. 21.000.000 PTA.

### CASTELLÓ DE FARFANYA

- Casa al C/ Sant Roc per 5 milions.
- Casa per 3.000.000 ptes.
- Casa per 10.500.000 ptes.

### LA RÀPITA

- Parcel·les edificables.
- Casa acabada.

### BELLVÍS

- Pati de 1000m² per a construir. 3.000.000.

### VILAFORTNY

- Casa adosada amb jardí.
- Preu: 9.500.000 ptes.

### ALGERRI

- Casa al C/ Portal. 4.500.000 ptes.
- Casa a la Pl. Ajuntament, molt gran. 8.000.000
- Casa moblada amb baixos i boardilla al C/ Andaní. 5.000.000 PTA.

### ROC DE SANT CAIETÀ (Tarragona)

- Xalet amb piscina i jardí particular.

### JUNCOSA DE LES GARRIGUES

- Finca de 40Ha planta d'oliveres. Preu: 10.000.000 ptes.



## Nova edició de la Concentració de Cotxes Clàssics a Àger, el proper 9 d'abril

**La tradicional concentració automobilística organitzada per l'Ajuntament d'Àger i el Club Vehicles Històrics de Lleida, arriba enguany a la seva cinquena edició**

L'Ajuntament d'Àger i el Club Vehicles Històrics de Lleida, organitzen, un any més, la Concentració de Cotxes Clàssics, prevista pel proper diumenge 9 d'abril.

Els cotxes es concentraran a partir de les 9,30 del matí al Restaurant "Racó d'Àger" i està prevista la seva arribada a la població noguerenca a partir de les 12 del migdia.

Mentrestant, el grup d'animació Crisol amenitzarà els visitants amb cercaviles i actuacions musicals.

Els cotxes faran un breu recorregut pels carrers d'Àger, i posteriorment quedaran exposats per a ser contemplats pels curiosos.

A partir de les 12,30 hi haurà una exhibició d'avionetes de muntanya, ultralleugers i paramotors pel cel del Montsec i a partir de les 14 hores, la plaça de la Residència d'Avis acollirà un dinar de germanor per tots els presents.

## 30 persones participen a la primera de les «Caminades per la Noguera»

**La primera caminada va iniciar-se amb la visita a l'ermita de Sant Urbà**

El passat diumenge 5 de març, va tenir lloc la primera de les sortides del cicle "Caminades per la Noguera", organitzades pel Centre Excursionista de Balaguer.

En aquesta primera sortida hi van participar una trentena de persones, que van dirigir-se cap a l'ermita de Sant Urbà, superant les previsions inicials dels organitzadors. Cap a les onze del matí van arribar a Sant Urbà. La singularitat de l'indret no va deixar indiferent a ningú dels participants. Durant la caminada, els membres de l'organització, van fer les explicacions pertinents per tal de donar a conèixer les particularitats més rellevants, tant del recorregut com del destí, essent aquest, un dels princi-



pals objectius del cicle "Caminades per la Noguera".

Després d'esmorzar a Sant Urbà, els excursionistes van dirigir-se cap a Santa Linya, on van fer una visita pel poble, donant per acabada la primera de les sortides.

La propera caminada està programada pel proper diu-

menge 26 de març, a Sant Jordi de Camarasa. El diumenge 9 d'abril serà a Picons d'Os- Ermita de Sant Salvador, i el diumenge 7 de maig la caminada serà fins a Montalegre-Montroig. El cicle finalitzarà el diumenge 21 de maig amb la caminada fins al Congost de Mont-Rebei.

## Bellmunt acaba l'obra d'entubament de "la seclera"

**El passat 15 de març va començar a funcionar el nou equipament**

Després de cinc mesos d'obres, la "seclera" de Bellmunt d'Urgell va començar a funcionar, amb l'objectiu d'omplir els dipòsits d'aigua del municipi noguerenc. Un cop acabat aquest objectiu, es va iniciar la campanya de rec, tal i com estava previst pel mateix dia 15 de març. En la primera fase d'aquesta obra s'han realitzat un total de quatre quilòmetres de tuberies, i ara està en espera l'execució de la segona fase.



**CONSTRUCCIONS**

**LLUÍS M. VÁZQUEZ**

**CONSTRUCCIONS EN GENERAL**  
ELECTRICITAT  
FONTANERIA  
CALEFACCIÓ

Av. 11 de Setembre, 144 - 2n. 2a / 25337 BELLESGUARD D'URGELL (LLEIDA)  
Tel. 973 506295 - Tel. mòbil 670 386402



**V. X. ADSUAR**

Agència Oficial  
Mercedes-Benz



**A 140 FASHION**  
**2.490.000 PTA**

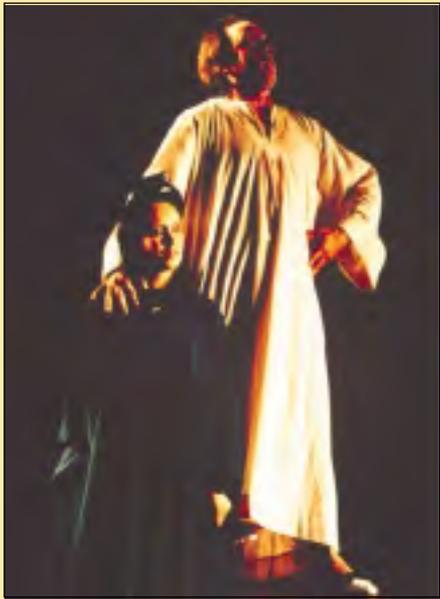
C/ Urgell, 89 (Davant Camp de futbol) - Tel. 973 447510  
**BALAGUER**

# REGALS QUE FAN PUBLICITAT



**Consulti els  
nostres catàlegs**





## «Daaalí», un homenatge de Els Joglars a l'artista empordanès

Durant els dies de la Fira, el 29 i el 30 d'abril, Els Joglars estrenaran a les comarques lleidatanes la seva darrera producció "Daaalí" dedicada al pintor empordanès. Dirigida per Albert Boadella i protagonitzada per Ramon Fontserè, Montse Puig, el balaguerí Jesús Agelet, Xavier Boada, Sílvia Brossa, Minnie Marx, Jordi Rico, Dolors Tuneu i Pep Vila, Daaalí ens ofereix una particular visió d'un Boadella que ha sabut captar l'essència del caràcter de Dalí: un nen que es va prendre la vida a broma i la pintura seriosament, un personatge que sembla sortit del Quixot que es feia el boig perquè s'aborria. "La única diferència entre un boig i jo, és que jo no estic boig" era una exacta definició del seu talent creat pel propi Dalí.

La companyia teatral Els Joglars que ja han representat l'obra Daaalí a d'altres ciutats catalanes com Reus, Figueres, Tarragona i Barcelona, han escollit Balaguer per a fer les úniques representacions a les comarques de LLeida

## Les obres «Mein Kampf», «Daaalí» i «la comèdia dels errors» oferta teatral del cicle de primavera

El cicle es complementa amb l'obra infantil "El fantasma mentider" i tres obres musicals, entre les que cal destacar l'Òpera "Don Pasquale"



La Regidoria de Cultura de l'Ajuntament de Balaguer ha presentat el nou Cicle teatral de primavera, amb un total de set espectacles per a tots els gustos, i que s'iniciaran aquest diumenge 26 de març, amb l'obra infantil "El fantasma mentider" de la Cia El Cau de l'Unicorn, un dels millors grups de teatre infantil del panorama nacional.

El cicle continuarà el diumenge 2 d'abril amb la representació musical Concert del Guanyador del "Primer Pa-

lau". El Teatre Municipal acollirà el concert del violinista alemany Benjamín Scherer. Aquest concert serà gratuït ja que està patrocinat per Enciclopèdia Catalana i la Fundació Orfeó Català-Palau de la Música Catalana i Catalunya Ràdio.

La primera obra teatral d'adults serà el dissabte 8 d'abril amb l'obra Mein Kampf (La meva lluita) de George Tabori, i representada per la Companyia Estable del Tantarantana Teatre.

El diumenge 7 de maig Concert d'Aventures de l'Orquestra del Centre de Titelles de Lleida i el dissabte 13 de maig, el Teatre, acollirà la representació de l'Òpera Don Pasquale de G. Donizetti, dirigida per Mirna Lacambra, produïda per Amics de l'Òpera de Sabadell i musicada per l'Orquestra Simfònica del Vallès.

El cicle primaveral es tancarà l'11 de juny amb l'obra "La Comèdia dels errors", del Teatre Nacional de Catalunya.

## Nou servei a la comarca

### TAXI DE 8 PLACES

24 hores de servei · Llargs i curts recorreguts

Traslats i recollides - Aeroport · Traslats a festes i comiats de solters

**SERVEIS ESPECIALS:** Empreses, Col·legis, rehabilitació, missatgeria, paqueteria

Tel. mòbil 667 580303 - Tel. 973 451082





<http://www.gencat.es>

Web oficial de la Generalitat de Catalunya en la qual hi podeu trobar tot tipus d'informació referent a la Generalitat, l'Estatut d'Autonomia, el diari oficial de la Generalitat etc. Destaquem l'apartat on hi podeu trobar temes referents a l'economia, l'ensenyament, la cultura etc...

<http://www.udl.es/>

Adreçada a tots aquells que esteu interessats en informar-vos de les diferents especialitats que s'hi imparteixen. Hi ha una informació general, per departaments i també els diferents serveis que aquesta Universitat ofereix .



[http://www.un.org/Pubs/CyberSchoolBus/infonation/s\\_infonation.htm](http://www.un.org/Pubs/CyberSchoolBus/infonation/s_infonation.htm)

Podem trobar informació de qualsevol país membre de les Nacions Unides. Es tracta d'una base de dades, molt fàcil d'utilitzar, que permet veure i comparar les dades de tots els països membres de l'ONU.



<http://www.Santillana.es/scripts/santies/adinfinity/Adinfinite.asp>

Per als més menuts de la família. Aquí poden aprendre i a la vegada passar-ho bé. Hi ha un gran nombre de jocs, experiments i concursos.

<http://www.curioscape.com/>

Un directori per a col·leccionistes i antiquaris amb més de 500 categories. Tots aquells que vulguin rebre informació sobre un tema concret poden fer-ho amb una subscripció. L'únic problema és que està en anglès.

## El Consell treballa per la dinamització de la gent gran de la Noguera

**Amb una sèrie de visites als diferents casals d'avis, en les que s'explica el programa d'activitats**

El passat dijous 16 de març, el President del Consell Comarcal, juntament amb el Grup de Treball del Consell Consultiu de la Vellesa, va iniciar una sèrie de visites a tots els casals d'Avis per tal d'explicar a la Junta de cada casal, les activitats que s'han organitzat de cara a la gent gran de la comarca.

El dijous 16 de març van visitar els casals d'Avis d'Àger i el municipi de les Avellaneres, mentre que el passat dilluns dia 20 de març, els casals que van visitar van ser els de Os de Balaguer i el de Castelló de Farfanya.

Des de fa uns mesos, els Serveis Socials del Consell Comarcal venen treballant conjuntament amb el Grup de Treball del Consell Consultiu de la Vellesa, elaborant un programa d'activitats destinades a la Gent Gran de la nostra comarca.

Un cop preparat el programa, el Consell Consultiu juntament amb el Consell han cregut convenient presentar-lo als diferents casals d'avis, explicant a la vegada les funcions



del Consell Consultiu de la Vellesa, creat l'any 1990, i que està format per 2 representants de cada poble de la comarca. D'aquest Consells, els casals de Balaguer, Algerri, Ponts, Artesa de Segre i Bellcaire han creat el grup de treball, que té com a portaveu al Sr. Artemi Barba.

Les visites als casals es faran els dilluns i dijous amb l'objectiu de dinamitzar la Gent Gran de la Noguera.

## El Pla de Dinàmica Educativa, convoca el Premi d'Auques Sant Jordi 2000

Amb la finalitat d'estimular la creació artística i l'ús de la llengua catalana, el Pla de Dinàmica Educativa Comarcal convoca el Premi Comarcal d'Auques "Sant Jordi 2000" per a escolars.

Al Premi d'Auques hi podran concórrer tots els alumnes de centres escolars de la comarca que estiguin cursant els cursos de 5è i 6è de primària.

El tema únic del premi és "Que n'esperes del segle XXI".



**Els premiats de l'any passat**

Per tal de facilitar la tasca del Jurat, els centres participants hauran de fer una selecció prèvia de les 15 auques millors. Aquestes es presentaran al Consell Comarcal de la Noguera en un sol lot. De cada lot, el Jurat triarà els tres millors treballs que passaran a la final.

El primer premi s'emportarà quaranta mil pessetes, el segon trenta mil i el tercer vint mil. Hi haurà també, un total de 7 accèssits de deu mil pessetes.



Pol. Ind. Camp Llong. C/ Vent Seré 117. BALAGUER  
Tel. 973 450 660 - Fax 973 447 646

·AUTO HI-FI  
·TUNING  
·PERSONALITZACIONS  
·AUGMENTS DE POTÈNCIA

J A C Q U E L I N E S A N C H E Z

D I S S E N Y D ' I N T E R I O R S

Tel. 973 449154 Tel mòbil 630 051034

## Exposició d'Olis de Pratdesaba a la Galeria Mirall



Del 2 al 27 d'abril, la Galeria Mirall acollirà una exposició d'olis de l'artista Miquel Pratdesaba.

L'obra d'aquest pintor representa un esforç sincer de reproduir la imatge dels somnis i dels neguits propis que, en esdevenir pintura, es transformen en una reflexió personal sobre el món.

Les seves obsessions simbòliques: els teixits sobre el cos nu; el mar com un pla de profunditat i meditació, les grans superfícies desèrtiques... són l'escenari habitual on es desenvolupa la realitat mental, àmbit concret en el qual es mouen figures d'il·lusió clàssica.

## El Museu de la Noguera acull l'exposició de fotografies FotoPres'99

**Les millors fotografies de premsa, els reportatges guardonats dels nostres millors fotògrafs, com Kim Manresa, Enric Folgosa, Anna Boyé, Teresa Llordés, Sofia Moro o Eva Morales**

Des del proper 30 de març i fins el 19 d'abril, la Sala d'Exposicions Temporals del Museu de la Noguera acollirà l'exposició de fotografies FotoPres'99.

Una exposició de fotografies guardonades. Fotografies excepcionals que ens obren els ulls a aquells fets actuals que potser no els hem donat la importància que tenen. Reportatges humans, crus o senzillament quotidians que ens fan recuperar l'objectivitat.

El reportatge de la nena Kadi, del fotògraf Kim Manresa, mostra el procés de l'ablació en una aldea subsahariana. Kadi apareix en un ambient domèstic, envoltada dels seus familiars, i això accentua més encara, el dramatisme de les imatges.

A "Funeral a Kosovo", Enric Folgosa ha reinterpretat el dol que acompanya totes les guerres.

"Novícies de clausura"



d'Anna Boyé, és un reportatge sobre la vida en els convents de clausura. Tota una experiència sobre el significat de l'espiritualitat en el món actual.

D'altra banda, trobem reportatges com el de Teresa Llordés que ens mostra la desaparició del paisatge industrial de Terrassa.

La fotògrafa Eva Morales ha fotografiat el Barri Xino de Barcelona, la vida al carrer, la intimitat de les persones que viuen al barri.

Per contra, Sofia Moro ens proposa un viatge tot recuperant la memòria de la guerra civil, amb protagonistes dels dos bàndols que ofereixen un testimoni personal.

Pasqual Gorritz, Rafael Trobat i Tatiana Donoso, a diversos països de la conca mediterrània, a Holanda i a Nicaragua, han fet reportatges que s'allunyen dels temes més habituals del fotoperiodisme.

## Exposició d'olis de Pratdesaba Ferres

del 2 d'abril al 27 d'abril  
Inauguració 2 d'abril a les 7 de la tarda

**Entre tots els assistents a la inauguració es sortejarà un quadre de l'artista**



HORARI:  
Laborables de 7 a 9, dilluns tancat  
dissabtes de 12 a 2 i de 7 a 9  
Diumenges de 7 a 9

Passeig de l'Estació, 12 - Tel. 973 445415 - BALAGUER

**Petrocat**  
Una Companyia plena d'energia

**SERVEI DE GASOIL A DOMICILI**  
DISTRIBUIDORS PER BALAGUER I COMARCA  
**MÉS A PROP QUE MAI DE CASA SEVA.**  
TRUQU'NS 973 181 099

SUBMINISTRAMENT EN 24 HORES  
MÀXIMA QUALITAT

**AUTO RENTAT TERMENS**  
M. Tere Alegre Solanes  
Ctra. C-1313 s/n.  
TÈRMENS  
Tels. 973 181 099  
973 181 172  
Fax. 973 181 099

I APROFITI ELS NOSTRES AVANTATGES

**groc**  
del 2000

Redacció i publicitat : Tel. 973 448273

# l'habitatge

## La ciutat de Balaguer ha renovat més de la meitat del seu parc d'habitatges en els darrers 20 anys

Des del 1981 fins al 2000 s'han construït un total de 2.100 nous habitatges, dels quals un miler han estat en els darrers cinc anys



El sector de la construcció ha estat, històricament, inclòs dins del sector secundari en els diferents estudis econòmics, tot i que la seva força i les seves característiques peculiars fan que sigui una activitat interessant per ser estudiada de forma individual.

La seva marxa com a sector ha anat associada sempre al creixement econòmic de la comarca o de la ciutat en qüestió. L'augment del nivell de vida va íntimament lligat a la millora general del parc d'habitatges, i això explica en molts casos, i concretament en el de Balaguer, que malgrat el poc o nul creixement de la po-

blació absoluta, la construcció hagi tingut i continuï tenint un desenvolupament importantíssim en les darreres dècades i especialment en els darrers cinc anys. Això també explica o ens demostra que l'adquisició d'habitatges nous no sempre es fa per la seva utilització directa, sinó que serveix per aixoplugar bona part de l'estalvi de les persones que no s'ha atrevit a emprendre cap iniciativa empresarial.

Paral·lelament al nombre d'habitatges, en els darrers anys, la construcció ha representat el sector que més llocs de treball a creat de manera directa, i indirectament. La construcció arrossega un nombre significatiu d'activitats complementàries que tendeixen a incloure's al mateix sector, com són els pintors, electricistes, lampistes, així com la indústria de materials de construcció, el metall i la fusta, que Balaguer i el seu entorn econòmic en té una bona i gran representació.

Si ens fixem en el creixement de la construcció a Balaguer, en les darreres dècades, aquest va lligat a l'evolució conjunta de l'economia. Durant els anys 50, 60 i 70, la capital de la Noguera va concentrar bona part de la nova construcció comarcal, a causa de tres motius demogràfics importants. En primer lloc l'èxode rural de veïns dels pobles de la comarca i de les comarques veïnes,



### NOMBRE D'HABITATGES CONSTRUÏTS A BALAGUER

ANY	NÚM. HABITATGES
1981	75
1982	170
1983	36
1984	122
1985	59
1986	57
1987	75
1988	31
1989	107
1990	58
1991	95
1992	60
1993	41
1994	118
1995	99
1996	240
1997	194
1998	146
1999	254
2000	(*) 61

(\*).- Dades de gener i febrer del 2000.

Dades de 1981/88, de la D.G. d'Arquitectura i Habitatge.

Dades de 1989 a 2000, extretes de l'O.T.M.

especialment dels Pallars; en segon lloc a causa de l'immigració d'altres zones de l'Estat; i en tercer lloc dels mateixos balaguerins que iniciaren l'abandó del centre històric i passaren cap a la vora esquerra del Segre.

Aquest augment importantíssim del parc d'habitatges i la càrrega financera sobre l'estalvi, va suposar, negativament sobre la base econòmica de Balaguer, ja que no es va invertir en altres activitats productives.

Durant la dècada dels 80, la construcció a Balaguer va veure's afectada per la crisi econòmica general, i el nombre d'habitatges construïts va baixar considerablement, segons les dades de la Direcció General d'Arquitectura i Habitatge entre els anys 1981 i 1988.

A partir del 1989, i fins al 1995, el creixement de construcció és notable, tot i que segueix un ritme similar a la resta de Catalunya, exceptuant Barcelona, on el creixement és molt més alt, degut a la celebració dels Jocs Olímpics de l'any 1992.

**La necessitat d'invertir en nous habitatges a l'esquerra del riu Segre, per part de molts balaguerins del Centre Històric, durant els anys 60 i 70, va incidir negativament sobre la base econòmica de la capital de la Noguera**

**El creixement urbanístic de Balaguer durant les dècades dels 50 i 60 va anar íntimament lligat als forts moviments demogràfics: l'èxode rural dels pobles veïns de la comarca i de les comarques veïnes i la immigració d'altres zones de l'Estat**



**Si en la dècada dels 70, el nombre d'habitatges construïts era d'una mitjana de 45 per any, durant els darrers cinc anys, la mitjana ha superat els 200 habitatges per any, amb un boom urbanístic sense precedents a la capital de la Noguera.**

**Actualment, el parc d'habitatges de Balaguer ronda els set mil, dels quals més de 2.600 estan desocupats. La majoria d'aquests habitatges es troben al centre històric i en aquelles edificacions de promoció pública, fetes durant els anys 50 i 60.**

**Entre els habitatges construïts durant els anys 60, 70 i 80, predominaren els de protecció oficial, en un 67 per cent, mentre que durant els darrers anys, la baixada del preu del diner, ha fet que predominin els de promoció lliure.**

## **El boom urbanístic de la segona meitat dels 90**

Quan la ciutat de Balaguer es diferencia de la resta de ciutats catalanes, és a partir de l'any 1996, en que el creixement urbanístic és bastant superior a la mitjana catalana.

Si en les dècades dels 50, 60 i 70, el nombre d'habitatges construïts era d'una mitjana de 45 per any, la mitjana de la dècada dels 80 és de 79 habitatges per any i en els primers cinc anys de la dècada dels 90 la construcció és de 83 habitatges anuals, durant els darrers quatre anys i el que portem de 2000, l'increment és molt notable, situant-se la mitja en 208 habitatges nous per any.

Segons fons de la Direcció d'Arquitectura i Habitatge de la Generalitat de Catalunya, l'any 1981, la capital de la comarca de la Noguera comptava amb un total de 5.003 habitatges, dels quals 1.201 estaven desocupats.

Actualment, i sense comptar els habitatges que s'estan



construint en aquests moments a la ciutat, el parc d'habitatges es troba entre 6.900 i 6.950 unitats, i sobrepasarà les 7.000, un cop acabats tots els habitatges que actualment es troben en fase de construcció o amb la llicència d'obres corresponent, concedida.

Si tenim en compte que la població de Balaguer ha passat dels 12.963 habitants l'any 1986, als pocs més de 13.300 de l'actualitat, veurem que actualment, tot i no haver-hi dades reals, el nombre d'habitatges desocupats pot rondar els 2.600, la majoria d'ells situats en el centre històric de la ciutat, i en bona part d'aquelles edificacions construïdes durant les dècades dels 50 i 60, que no gaudeixen de totes les comoditats que requereix un habitatge del segle XXI, com és l'ascensor, una superfície suficient del pis, o la seva distribució interior.

Quan a la tipologia dels habitatges, en els anys 50, 60, i 70, va ser el sector públic qui va participar intensament en la seva construcció, sobretot durant els anys de més aflluèn-



cia d'immigrants, la majoria d'ells amb rendes baixes i que difícilment podien accedir a l'oferta d'habitatges de la iniciativa privada.

Quant als habitatges construïts per la iniciativa privada, molt més abundats en les dècades dels 80 i 90, fins a l'any 1995 van predominar les edificacions de protecció oficial, en un 67 per cent del total, mentre que les de promoció lliure tant sols constituïren el 28 per cent. Aquests percentatges han variat considerablement en la segona meitat dels 90, en la que, el baix preu del diner, ha fet que els pisos construïts siguin, la majoria d'ells de promoció lliure i per tant d'una superfície superior als 90 metres quadrats.



## El col·legi Àngel Guimerà de Balaguer organitza unes jornades europees sobre l'educació intercultural

Es celebrà els passats dies 16, 17, 18 i 19 de març, amb la participació de mestres i pedagogs de França, Suècia, Portugal i Espanya



El centre educatiu de Balaguer Àngel Guimerà va organitzar, des del 16 al 19 de març d'aquest mes de març, unes jornades de reflexió sobre l'educació intercultural en les que hi han participat mestres i pedagogs de França, Suècia, Portugal i Espanya.

L'objectiu d'aquestes jornades educatives era l'aprofundiment en el debat per millorar la qualitat de l'educació dels fills d'immigrants i de gitanos, així com el lluitar en contra del racisme i la xenofòbia, fomentant els valors de la tolerància i la convivència intercultural des dels diferents centres educatius on compareixen aules, gitanos i païos, negres o magribins.

Sota el lema "Aquí hi cabem tots", les jornades educatives organitzades pel col·legi Àngel Guimerà, es troben immerses en el programa europeu Sòcrates sobre ensenyament escolar, projecte Comenius. Per tal d'incentivar i promoure aquestes jornades, el centre educatiu balaguerí va decorar el vestíbul de l'escola, amb dibuixos i murals sobre la temàtica tractada, elaborats pels propis alumnes del centre.

Els mestres i pedagogs europeus presents en aquestes jornades de reflexió, van ser rebuts pel President del Consell Comarcal de la Noguera, Marcel·lí Guillaumet, i per l'alcalde de Balaguer, Miquel Aguilà.

## Millorem...

### ENLAIRE - EN L'AIRE

Josep M. Simón i Auberni

Tornem, de nou, als mots homònims, a aquelles paraules que malgrat que es pronuncien igual tenen diferent significat i, a vegades, també grafia diferent.

ENLAIRE significa a una distància més o menys gran de terra o amunt dins l'aire. Exemples: "Volen molt enlaire", "No la tireu tan enlaire". El mot també. L'expressió DEIXAR ENLAIRE o QUEDAR ENLAIRE expressa que una cosa s'ha quedat sense resoldre, sense tirar-la endavant. Ex: "L'obra ha quedat penjada, és a dir, enlaire", "No m'agrada deixar les coses enlaire". D'aquest mot surt el verb ENLAIRAR, que significa elevar, tirar cap a dalt, amunt: "Intentaven enlairar els globus, però amb l'aire o el vent que feia resultava impossible".

Per altra part, l'expressió EN L'AIRE és la unió de la preposició "en" i el grup nominal "l'aire". Es refereix a un lloc o medi determinat; en aquest cas, l'aire: "En l'aire es respirava una mala maror". Podríem canviar-la per "en l'ambient ..." i dir "En l'ambient es respirava una mala maror".

Si per avui ho deixem, crec que no quedarà la cosa enlaire, oi?...

### EXERCICIS

1- Ompli els buits amb ENLAIRE o EN L'AIRE:

- Malgrat que ningú no deia res, .... es notava aquell sentiment.
- El projecte ha quedat ....
- Si quan camines mires ...., potser ensopegaràs.
- ... que corria es notava la flaire d'ametller florit.
- Tira la pilota .....

2- Corregiu les formes incorrectes:

- Ho varen llençar enlaire, però no pujà.
- Si ho tireu enlaire fareu molta pols.
- La tristor es podia comprovar en l'aire d'aquella gent.
- Aquella mena de núvol de pols quedava suspesa enlaire de la sala.
- Els fets comportaren haver de deixar els projectes enlaire

*Trella Transports*

SERVEI DIARI A: LLEIDA · TREMP · POBLA · SORT · RIALP · LLAVORSÍ · ESTERRI

Av. Molí, 29 · 25600 BALAGUER (Lleida)  
Tel. 973 446010 · Tels. mòbil 639 443516 - 608 039175 - 689 306082

**Comercial Arno s.l.**

MATERIALS PER A LA CONSTRUCCIÓ

Primer Industrial Camp Lleida, 59  
Tel. 973 45 1084  
Fax 973 45 1460  
05000 BALAGUER (Lleida)

**SANITARIS  
RAJOLES  
GRIFERIA  
CUINES**

De dilluns a divendres  
de 8h a 13.30h i de 15.30h a 20h.  
Dissabtes matí de 8h a 13h.  
DISSABTES TARDA de 16h a 18h

**EINA**

Centre de Reforç Escolar

C/ Barcelona, 36 entresol 1a  
Tel. 973 447911 - BALAGUER

- Classes de repàs (Primària, ESO, BUP, FP, COU)  
- Tècniques d'estudi  
- Tècniques de lectura i comprensió de textos  
- Tècniques de redacció  
- Preparació per les Proves d'Aptitud per a l'Accés a la Universitat (Selectivitat)  
- Preparació per a les proves d'accés als cicles formatius de grau mitjà i superior

**GRUPS REDUÏTS  
PROFESSORS LICENCIATS**

# Les variacions en el nou sistema educatiu

## Importants canvis de cara al proper curs escolar

En aquests darrers anys, el sistema educatiu ha canviat amb l'aplicació de la LOGSE.

Des d'aquestes línies intentarem concretar alguns aspectes que poden ser interessants per als pares i mares que tinguin fills en edat escolar o bé per aquells que vulguin continuar els seus estudis.

Tot seguit explicarem les últimes variacions de la normativa en matèria d'ensenyament, per tal de donar solucions a la situació que suposa la implantació del nou sistema educatiu i l'extinció de l'anterior.

És important destacar en primer lloc que durant el mes d'abril s'obrirà el període de preinscripció per poder efectuar les proves d'accés als Cicles Formatius de Grau Mig i Superior. Els exàmens es faran durant el mes de maig i els requisits per efectuar les proves són:

Per als cicles de grau mig, complir abans del 31 de desembre, 17 anys.

Per als cicles de grau superior, complir abans del 31 de desembre, 20 anys i tenir experiència laboral. A internet es pot trobar models d'exàmens del curs anterior.

Durant la primera quinzena de maig, es convocaran les proves i s'obrirà el període de matriculació per a ac-



**Durant el mes d'abril s'obra el període de preinscripció per poder efectuar les proves d'accés als Cicles Formatius de Grau Mig i Superior**

cedir als exàmens per a l'obtenció del títol de Graduat en Educació Secundària (GES).

Està especialment adreçat a les persones que l'any anterior havien estat escolaritzades o per a aquelles que abans del 31 de desembre tinguin 18 anys.

Així mateix, s'estableix la convocatòria de proves lliures pels alumnes que no han acabat Formació Professional de 1r i 2n grau.

Quant a la Formació Professional de Primer Grau (FP1), podran presentar-se a les proves de maduresa per a majors de 18 anys fins al setembre de l'any 2002, mentre que per a les proves reglades de FP1 es podran presentar fins al setembre de 2001.

Posteriorment qui no hagi completat l'ensenyament de FP1 podrà presentar-se a les proves de maduresa fins al setembre de 2002.

Quant a la Formació Professional de Segon Grau (FP2), es podran presentar a les proves lliures fins al setembre de l'any 2002 sempre que s'hagin presentat aquest any 2000 o bé que s'hagi estat escolaritzat com alumne oficial aquest curs 99/00.

# Les carreres tècniques a les quals es pot accedir

A partir de la llei d'acompanyament dels pressupostos de l'any 2000, han estat modificats els itineraris d'accés als Cicles Formatius de Grau Superior i per tant, si aprofitem la normativa i escollim els Cicles adequats (encara que pedagògicament potser no sigui la via més correcta) es pot veure que després de tres cursos acadèmics es pot accedir a la universitat sense necessitat de fer el batxillerat.

En aquests casos es reserven un 30% de les places universitàries a les quals s'accedeix sense la selectivitat i a més, els estudiants han obtingut 1 o 2 títols professionals de Grau Mig i 1 de Grau Superior.

Enumerarem com a exemple, carreres a què es pot accedir d'aquesta manera.

## ALGUNES CARRERES TÈCNiques I DIPLOMATURES A LES QUALS ES POT ACCEDIR

Treball Social - Relacions Laborals - Infermeria  
Totes les especialitats de Mestre de Primària  
Enginyeries tècniques de Química, Industrial, Agrària, etc  
Informació i Turisme - Informàtica de Sistemes  
Informàtica de Gestió - Ciències Empresarials  
Biblioteconomia - Educador Social...

• **Revestiments de morter.**

• **Projeccions a màquina a naus industrials, pisos, cuines, banys, etc.**

• **Façanes de monocapa amb raspap, remolinat, pedra, etc...**

• **Pintat i decoració de pisos, amb els millors productes del mercat.**



Avda. Catalunya, 23 25320 ANGLÉSOLA (Lleida)  
Tel. 973 308259 · Mòbil 617 358217 · Mòbil 617 637471



**Especialistes en Banquets, Bodes, Comunion i Convencions**  
2 salons a la seva disposició

*Un lloc diferent per les teves celebracions*

Ctra. 1313 Lleida-Puigcerdà, km. 22 (A 2 km de Balaguer) - Tel. 973 447085

## BAZAR ESOTERIC MAITE-PETIT

**VIDENTE Y SANADORA**

Diplomada por la Sociedad Española de Parapsicología de Madrid

**CONSULTAS DE EMPRESAS - TAROT - ALTA MAGIA BLANCA**  
25 AÑOS DE EXPERIENCIA LA AVALAN - MÁXIMA SERIEDAD  
ESCRITORA DE 3 LIBROS DE VIVENCIAS PROPIAS

Visiten la exposició de más de 300 piezas pintadas y decoradas a mano de marmolina, resina y escayola. Gran surtido en pesebes.

C/ Santa Maria, 19 - CAMARASA  
Para consultas horas convenidas telf. 973 420178

*Hi ha un nou espai per la imaginació*



Ordinador a bord. Climatitzador amb pantalla digital. Ràdio CD amb comandaments al volant. 25 espais portaobjectes. ABS amb repartidor electrònic de frenada. Airbags frontals i laterals. Direcció assistida variable. Motor Dièsel HDI (Common Rail) i gasolina (fins 117 cv). Al Citroën Xsara Picasso, la inspiració ve de sèrie.

**NOU CITROËN XSARA**

*Picasso*

***Abans que tot, imaginació***



**Garatge Sport.  
Josep Salud Pla**

C/ Hostal Nou, 19  
Tel. 973.44.54.38  
BALAGUER

## «Entre Tots Sants i Manresa» nova obra de Josep Coma

De la col·lecció Lo Marraco de Pagès Editors

Josep Coma (Fonolles, la Segarra, 1934) és, fonamentalment, un narrador d'històries. Pagès d'ofici fins als dinou anys i mestre durant quaranta anys llargs, coneix la vida del món rural en els seus íntims detalls. Fruit d'aquest coneixement són els seus llibres publicats en els darrers anys com són *Sabó de casa*, *Sort que érem joves*, *La ben penitnada*, *Paraules noves i pernills vells* i ara ens delecta amb *Entre Tots Sants i Manresa*.

Aquest darrer llibre que ens presenta és un puntejat d'una cinquantena d'històries, sucoses algunes, serioses les altres, que abraçen des de finals del segle XIX fins a la meitat del XX.

De la primera part del llibre, titulada "Del temps de la picor", hom podria pensar que són històries que devien passar, veritablement, entre Tots Sants i Manresa. Com de tota la resta, l'autor, Josep Coma, ens assegura que no, que són tan verídiques com els mateixos evangelis.

A la segona part del llibre, sota el títol "Dels anys trenta", trobem les narracions més punyents, les que fan referència a la nostra guerra. Malgrat el seu dramatisme no hi manca, ni que sembli un contrasentit, la tendresa, l'amor, i fins i tot, el seu punt d'humor. Finalment, a la tercera part "Allò que no vaig dir a Sabó de casa", l'autor fa una passejada nostàlgica, però viva, per aquells difícils temps de la postguerra.

# lectura

## Salvat Papasseit «poetavanguardistacatalà» dins la programació de Temps de Poetes

El proper divendres 31 de març, a la Sala d'Actes de l'Ajuntament de Balaguer, dirigida per Ferran Frauca

És al propi Joan Salvat Papasseit a qui li agrada autoanomenar-se "poetavanguardistacatalà", així tot soldat.

Joan Salvat Papasseit (1894-1924) naix pràcticament amb el segle XX. En el decurs dels trenta anys de la vida del poeta, es va viure a Catalunya un dels períodes més vibrants i importants de la seva història contemporània, tant pel que fa per l'evolució i consolidació a nivell polític i institucional, com pel que fa al desenvolupament d'una nova cultura moderna.

El dia 31 de març, a les vuit del vespre, es farà una lectura-espectacle dins de la programació "Temps de Poetes" que organitzada per la Fundació "la Caixa" amb la col·laboració de l'Ajuntament de Balaguer, acollirà la Sala d'Actes de la casa Consistorial.

L'acte estarà dirigit per Ferran Frauca, amb Xavier Aucellé, Ferran Frauca i Montse Triola. Una selecció de l'obra del poeta fent especial esment al contingut del Poema de la rosa als llavis, acompanyada amb comentaris d'autors i amics contemporanis seus.

L'espectacle estarà acompanyat d'un fons mu-



sical i d'algunes composicions de cantautors que han musicat els seus poemes.

És per això que la Biblioteca margari-da de Montserrat ens ofereix i recomana una lectura de la seva obra.

21

Estàs cansat de convencionalismes?  
No vols anar al fotògraf de sempre?

S I G U I ' S O R I G I N A L

clic  clac

f o t o g r a f i a

La diferència està en canviar

Passeig de l'Estarjó, 17, 1r pis - Tels. 973 449236 - 25600 BALAGUER - [clicclacfoto@canal21.com](mailto:clicclacfoto@canal21.com)

## CENTRE DIETÈTIC



C/ Sant Lluís, 77 (Pl. L'Alguer) - Balaguer  
Tel. 973 450748

ASSESSORAMENT I CONSULTA DIETÈTICA  
DIETES TERAPÈUTIQUES I  
PERSONALITZADES



## Inoblidables banquets a Terradets

Les instal·lacions i els  
serveis adients per acollir  
la vostra celebració.



HOTEL  
TERRADETS  
RESTAURANT DEL LLAC

Informació i reserves: tel. 973 651 120

## Como triunfar en la vida

### Iglesia Evangélica de Balaguer

«Tiene usted que hacerle frente a ese problema». Todos los días se nos dice que tenemos que enfrentarnos a alguna situación difícil. Hijos rebeldes. Económicos. Estrés. Divorcio. Enfermedades.

... Incluso desde el punto de vista cristiano, muchos creyentes resultan engañados aceptando ciegamente todas las calamidades que vienen a su paso. Adoptan una actitud pasiva de «pobrecito yo» y meramente soportan la vida cuando debieran estar triunfando en ella.

... ¡Tengo buenas noticias para Ud! no necesita ir por la vida dando tropezones debido a la ceguera causada por la incredulidad. En vez de ello, puede recorrer su camino velozmente por medio de la fe, iluminándolo con la luz de Dios que arde en su alma y saltando por encima de cada obstáculo que el diablo y la vida interpon-

ga en su camino. Este es mi objetivo al escribir esta serie de artículos para mostrarle como triunfar en la vida. Abordaremos próximamente problemas más comunes a los cuales tienen que enfrentarse hoy día la gente, entre ellos: Cómo vencer la depresión, cómo vencer el complejo de inferioridad, cómo enfrentarse a la enfermedad, cómo enfrentarse a la tristeza, cómo vencer el temor, cómo triunfar sobre las necesidades insatisfechas. Por medio de la palabra de Dios no solo le decimos a Ud. como hacer frente a cada uno de los referidos problemas, sino también como vencerlos en el nombre Todopoderoso de Jesucristo.

Si existe algún problema al cual no puede hacerle frente, tengo buenas noticias para usted: triunfar sobre los problemas no es una proposición del tipo «hágalo usted mismo», hay un Dios en el cielo. Él sí obra milagros hoy día, y esos milagros están a su alcance, de todos los creyentes, llámense católicos o evangélicos. He tendido que encarar tremendos problemas en mi vida y Dios también me ha bendecido con tremendas bendiciones. Vez tras vez Dios ha provisto en todas las áreas cuando mi familia más lo ha necesitado. He visto a Dios obrar en la vida de otras personas devolviendo la vista a ciegos, sanando cánceres, liberando a gente de la droga, del alcohol, de toda clase de padecimientos. Cuanto más veo su poder tanto más me convengo de que existe solo una manera en que usted pueda enfrentarse a los problemas cuando ya no soporta más, y esta manera es valerse del poder de Dios. Jesús nos enseñó que solo cuando le conocemos a Él por medio de su palabra y entramos en accionar sus principios, nada hay imposible.

Si usted no es un creyente Bíblico, o asiste a una iglesia que no enseña el poder de Dios, puede ser que encuentre todo esto como algo increíble... pero esto no cambia su situación. Atrévase y compruebe por Ud. mismo que Ud. puede triunfar en la vida.

Continuaremos..

## Conduint estant als «núbols»



### Antoni Bergadà -Cudós Consultors-

Segons un informe de la Comissió Tècnica d'assegurances d'Automòbils, accions com encendre una cigarreta, consultar un mapa, sintonitzar la ràdio o buscar alguna cosa a la guantera són responsables del 30 per cent dels accidents de tràfic. Mereix parlar del telèfon mòbil ja que utilitzar-lo conduint augmenta de 4 a 9 vegades el risc d'accident.

A continuació relacionem les coses més comunes que es fan mentres es condueix, així com el temps que passa en segons, els metres recorreguts pel vehicle tenint en compte una velocitat de 100 km/h.

Encendre una cigarreta: es recorren 80 metres sense parar atenció i es tarda 3 segons; Sintonitzar la ràdio: també són 3 segons i es recorren 80 metres; Prendre un glop a una beguda: són 4 segons que es tarda i s'han recorregut 110 metres; Treure les ulleres de la guantera: igual que l'anterior són 4 segons i s'han recorregut 110 metres sense parar atenció a la carretera; Mirar un mapa: es tarden més de 4 segons i per tant el recorregut del vehicle supera els 110 metres; Marcar un número de mòbil: es tarden 5 segons i s'ha recorregut uns 140 metres sense atenció a la circulació, per tant augmenta considerablement el risc d'accident.

Conductor aposta per la vida.

Iglesia  
Evangélica  
Palabra de Fe

Ctra. Camarasa, 25  
Tel. 973 445996  
617 231931  
BALAGUER

# VEHICLES D'OCASIÓ

## REVISATS i AMB GARANTIA

### Badimòbil

C/ Urgell, 90 - Tel. 973 443121 - BALAGUER

Astra 1.8 GSI 16v A.A. ....	1.100.000
Calibra 2.0 16v A.A. (150cv)	1.350.000
Golf GTI 16v .....	400.000
Kadet GSi .....	200.000
Lancia Delta 1.6 i.e. ....	250.000
Xantia 1.9 diesel A.A. ....	950.000
R21 GTX 5p A.A. ....	475.000
R. Clio Baccara, A.A., pell....	525.000
Ford Orion 1.6 (L-W) .....	475.000

**OPEL**

**Centre Fiscal, Comptable, Jurídic, Laboral, Gestoria, Assegurances i Gestió de Patrimoni**

**Comprar un cotxe, furgoneta o camió  
ara és més fàcil.**

**Aprofiti la nostra OFERTA DE FINANCIACIÓ  
d'1 a 6 anys a un interès excepcional**

Pl. Pau Casals, 6 pral. Tel. 973 450555 Fax 973 450809 25600 BALAGUER  
Ps. de Ronda, 57 baixos Tel. 973 282818 Fax 973 282929 25006 LLEIDA

# FLORISTERIA GJRESTA

C/ Doctor Fleming, 42 · Tel. 973 448213 - 973 446926  
BALAGUER

## JARDINERIA

No us preocupeu pel vostre jardí, us farem el manteniment tot l'any

**PODAR - ADOBAR - REGAR - SEMBRAR  
PLANTAR - TALLAR LA GESPA - DESINFECTAR  
TREURE MALES HERBES...**

## Indesinenter

Allarga'm la mà  
que el moment és bo  
per fornir amistats.  
Ens separa poc  
del viure l'edat  
i la condició.

Allarga'm la mà  
mentre som iguals,  
que si tardem massa  
qui sap si es farà,  
de l'un la butxaca  
potser massa gran,  
per saludar l'altra  
des de dalt estant.

Allarga'm la mà  
que val més que duri  
mentre pot durar,  
que si un dia pugues  
i jo em quedo igual,  
ja me'n faré càrrec  
si no em veus passar.

Allarga'm la mà de sempre,  
la que mai he vist dubtar,  
d'amistats lluny financeres  
que la puguin fer canviar,  
que d'amics com tu de veres  
avui ja ben pocs n'hi ha.

**Miquel Trilla**

## Informació fiscal per a pagesos i ramaders

**Jaume Arderiu Camats**

**-Cap Àrea Fiscal Gabinet JM. Teixidó-**

D'acord amb la recent Llei de Pressupostos i normativa complementària, els informem de les qüestions que més poden afectar a pagesos i ramaders en la seva activitat.

1. Hi ha hagut una puja en el tipus de compensació d'IVA per les persones que estiguin en el Règim Especial Agrari, que passa del 4'5% al 5%, amb efectes a partir del dia 1 de gener.

2. Respecte a una polèmica que va sorgir l'any anterior sobre el tipus d'IVA aplicable al bestiar de cria i al destinat a reproducció, que en un moment determinat Hisenda va opinar que anava al 16%, finalment s'ha resolt per part de la mateixa Administració a deixar-ho al 7%, com ja es feia habitualment.

3. Després de dos anys de pròrrogues, per aquest 2000, ja no és possible la comptabilitat entre un Règim de «mòduls» per l'Impost sobre la renda i el Règim d'IVA general.

Això vol dir que a partir d'aquest any el pagès o ramader que vulgui continuar subjecte als «mòduls», sols podrà estar acollit al Règim Especial per l'Agricultura, cobrant-ho tot al tipus del 5%, o al règim simplificat pel que fa a la ramaderia, tenint en compte que s'haurà de regularitzar i ingressar part de les quotes d'IVA d'inversions realitzades en els últims 5 anys, o 10 si es tracta de construccions.

En cas de voler continuar estant subjecte al Règim General d'IVA, no queda cap més opció que la renúncia, abans del dia 31 de març, al règim de mòduls i passar a tributar per Estimació Directa.

4. Per últim els informem que en les últimes setmanes s'han extremat els controls d'utilització de Gas-oil bonificat. Ja és sabut que no es pot utilitzar en cap vehicle que no sigui maquinària agrícola. Igualment tampoc no es pot utilitzar en tractors que no realitzin feines relacionades amb l'agricultura o ramaderia, o quan es realitzi transport de mercaderies per a terceres persones.

## Convivre amb animals

### Vacunes existents contra malalties dels gats

**Elvira Carbonell - Centre Veterinari Montsec-**

Farem un ràpid repàs de les vacunes existents contra malalties dels gats.

- Trivalent felina: és una vacuna que dóna protecció contra tres malalties (panleucopènia, herpesvirus i calicivirus).

- Panleucopènia: malaltia molt greu, que en alguns casos causa la mort en 24 hores. La causa un virus que afecta el budell, provocant vòmits i diarrea greus, deshidratació i mort. Sovint hi ha complicacions amb infeccions secundàries.

- Virosis respiratòries felines: la majoria de les malalties respiratòries dels

gats són causades per dos virus (herpesvirus i calicivirus). Els símptomes són de constipat, conjuntivitis i a vegades úlceres a la llengua i al paladar. És especialment greu en gatets, sobretot si deixen de menjar i beure, ja sigui per les llagues a la boca o per la dificultat per respirar pel nas.

- Leucèmia felina: aquesta malaltia està causada per un virus, que causa infeccions cròniques, tumors, anèmia... Els gats s'encomanen per contacte directe o per utilitzar els mateixos objectes o freqüentar els mateixos llocs altres gats malalts. També hi ha transmissió de mares o cries. És especialment important vacunar els gats que surten de casa, els que con-



vien en grups i els que es vulguin dedicar a la cria.

- Peritonitis infecciosa felina: és una malaltia mortal que afecta els gats, causada també per un virus. Normalment no es diagnostica fins que l'animal ja és mort, perquè és una malaltia de curs llarg i símptomes poc clars. La pateixen sobretot gats que tenen accés a l'exterior i es relacionen amb altres gats. Excepte en alguns casos, per exemple gatets nascuts de mare

malalta, la malaltia té una evolució de mesos o anys, amb símptomes poc específics (febre, poca gana...) Encara que es pugui diagnosticar, de moment no té cura.

- Ràbia: el virus de la ràbia pot afectar qualsevol animal de sang calenta, per tant també pot afectar els gats. Tradicionalment no s'ha vacunat els gats perquè fins fa ben poc no eren considerats animals de companyia, però igual que amb els gossos, és recomanable vacunar.

Gràcies a les vacunes s'han eradicat algunes malalties humanes, com la verola; en el cas dels animals la vacunació ha fet disminuir molt la incidència de certes malalties. Normalment es vacuna els gatets a les 8 o 9 setmanes de vida, i cal una segona dosi de record al cap d'unes 3 o 4 setmanes. Després, amb una dosi de vacuna cada any es manté la protecció vacunal tota la vida.

23

**CENTRE VETERINARI**  
**MONTSEC**

**Tot per l'animal de companyia!**

Pare Sanahuja, 27  
Tel. 973 445584  
25600 BALAGUER

**Consulta**  
**Visites a domicili**  
**Vacunacions**  
**Cirurgia**  
**Anàlisis**  
**Aliments i complementos**  
**Servei de perruqueria**

**URGÈNCIES:**  
**Tel. 617 910071**



**V. X. ADSUAR**

Agència Oficial



Mercedes-Benz

C/ Urgell, 89 (Davant Camp de futbol) - Tel. 973 447510  
BALAGUER

## CLASSIFICACIÓ DE 3a DIVISIÓ

1. BALAGUER .....	65	11. Barça C .....	39
2. Mataró .....	64	12. Gavà .....	38
3. Espanyol B .....	60	13. Vilobí .....	37
4. Palamós .....	59	14. Tortosa .....	33
5. Cornellà .....	56	15. Manlleu .....	33
6. Europa .....	47	16. Horta .....	32
7. Girona .....	44	17. Reus .....	32
8. Badaloni .....	43	18. Badalona .....	30
9. Guixols .....	42	19. Banyoles .....	30
10. Tarrega .....	41	20. Vic .....	13



## El Balaguer fa un gran pas per assegurar-se el play-off al vèncer a domicili al Banyoles

Després de l'ensopegada a casa amb el Palamós (1-1), en que el Balaguer va perdre el liderat, el passat diumenge els homes de Carles Viladegut van saber recuperar la primera plaça de la classificació amb una important victòria al camp del Banyoles, que situa als balaguerins en una posició excel·lent per assegurar-se, ben aviat, una de les quatre places que donen accés als play-off d'ascens de la segona divisió B. La reconquesta del liderat va ser possible gràcies a l'empat del Mataró a Tortosa.

Després de la trentena jornada, i a falta de vuit partits per acabar-se el campionat, el Balaguer està a nou punts del cinquè classificat, i juga amb l'avantatge que aquest diumenge, s'enfronten entre si, Mataró i Espanyol B, segon i tercer classificat respectivament, i Cornellà-Palamós, cinquè i quart de la classificació, mentre que els balaguerins

hauran d'assegurar-se una victòria davant el Vilobí al Municipal davant de la seva afició.

Per aquest partit, Carles Viladegut ja podrà recuperar als defenses sancionats el passat diumenge, Julio Bañuelos i el capità Juanjo Tenorio.

L'onze titular més probable serà el format per Eduardo, Goyo, Ortiz, Tenorio, Claramunt, Bañuelos, Emili, Oscar, Bernat, Campabadal i Joel.

Els de la Noguera, cada jornada estan més a prop de l'objectiu marcat a l'inici de la temporada, i en aquests moments ja són molts els que no es conformen amb la lligueta d'ascens, sinó que volen el Campionat de la Tercera Divisió. Dels vuit partits que falten, el Balaguer n'ha de jugar tres fora de casa i cinc a casa, el que li dona una relativa avantatge front als seus rivals més directes com són el Mataró i l'Espanyol B,



## GOLEJADORS DEL F.C. BALAGUER

1. Joel .....	13
2. Juanjo Tenorio ..	11
3. Viladegut .....	7
4. Emili .....	5
5. Goyo .....	5
6. Campabadal .....	3
7. Bernat .....	1
8. Oscar .....	1
9. Parés .....	1
10. Fortuny .....	1



Eduardo

Després del gol marcat al Palamós, el davanter Joel Alvarez continua com a pichichi de l'equip, amb tretze gols.

El porter Eduardo continua essent el porter menys golejat de la categoria, ja que només ha rebut 18 gols en els trenta partits disputats en l'actual temporada 1999/2000.

**ENVERNISSATS  
i LACATS**  
**Toni Velimelis**  
C/ Mercat Nou, 4/n - Tel. 973 443211 - 25660 V. DE BALAGUER (Llèida)

**groc**  
del 2000  
ara  
5.000 exemplars  
cada quinzena

**2x1**  
DISSABTES  
i FESTIUS  
MATINADA  
5H - 8H  
Amb l'entrega  
d'aquest lliquet  
**ENTREPA  
+ BEGUDA  
500 PTS**

**Condes**  
BAR  
Av. Pere III, 39  
25600 Balaguer  
Tel. 973 443007

# El Viplà goleja al Pomar A.V.V., de Badalona, segon classificat, en un magnífic partit

**L'equip balaguerí després de perdre amb el cuer va fer un bon partit i va guanyar per 7-2 als badalonins**

En un gran encontre presenciat al Polisportiu de Balaguer, el Club Futbol Sala Viplà Balaguer va golejar al Pomar de Badalona, segon classificat de la Nacional B, i va millorar molt la imatge donada en la jornada anterior en la que va sortir derrotat de la pista del cuer, el Adrianense per 8-6.

El Pomar A.V.V. de Badalona, que necessitava els punts per no distanciar-se del líder San Miguel, va plantejar el partit amb pressió a tota la pista per tal de robar ràpidament la pilota als balaguerins, però aquests, amb ràpides combinacions van fulminar els badalonins al contraatac.

Als sis minuts el Viplà Balaguer ja dominava per 2 a 0 amb gols de

Xavi García i Domènec.

El Pomar es va refer en una jugada de còrner i en un xut de fora de l'àrea que li va suposar l'empat en el marcador, però això no va afectar la moral local que va continuar amb el seu recital de contracops.

En el minut 11, David, al 16, Fernando i als 18 i 19 Joan per partida doble, van sentenciar el partit abans del descans, col·locant un clar 6-2.

En la segona meitat el Pomar va intentar remuntar el partit amb un joc molt dur i reiterades protestes, motivades en gran part per la seva ineficàcia i impotència davant de la porteria balaguerina, amb un Viplà que podria haver obtingut un resultat d'escàndol si hagués aprofitat les



moltes ocasions en que els seus jugadors van arribar amb superioritat numèrica davant de la porteria rival.

Fernando, que va realitzar un gran partit, va anotar l'únic gol d'aquest segon període, en el qual també s'ha de destacar l'actuació de Jesús que va mantenir la porteria imbatuda. Amb aquest resultat el Viplà es manté setè, amb 31 punts, i a una victòria de la permanència matemàtica que es podria produir aquest dissabte en la seva visita a la pista del Laguna Cambrils.

## CLASSIFICACIÓ

1.	SAN MIGUEL	49
2.	ESPLUGUES	39
3.	POMAR A.V.V.	39
4.	SICORIS ASISA	39
5.	BONAIRE	37
6.	ADER TARRAGONA	32
7.	<b>VIPLÀ BALAGUER</b>	<b>31</b>
8.	MIRÓ MARTORELL	28
9.	LAGUNA CAMBRILS	27
10.	SANTFELIUENC	25
11.	SANT QUIRZE	25
12.	SANT ANDREU	24
13.	RUBÍ	19
14.	PINTURAS LEPANTO	19
15.	ADRIANENSE	18

# MÀXIMA QUALITAT PER DAMUNT DE TOT



**BALAGUER**  
REF. 31  
Pis cèntric de 3 dormitoris, bany complet, balcó i galeria, terra de terrassa.  
ENTRADA: 100.000.-  
AL MES: 28.650.-

**BALAGUER**  
REF. 51  
Pis amb gran terrassa, bany compl. reformat. Galeria tancada.  
TANT SOLS 29.800.-  
AL MES IDEAL PER A PARELLES

**VALLFOGONA**  
REF. 22  
Casa nova a estrenar de 175 m<sup>2</sup>, bany compl i lavabo amb plat de duba, calef. ind. gas, 2 terrasses, garatge 2 places, terra de gres  
NO BUSQUI MÉS AQUESTA OPORTUNITAT!

**BALAGUER**  
REF. 37  
Altell semi nou de 80 m<sup>2</sup>, terra de gres, vidres de doble càmera, 6 punts de llum  
ENTRADA: 100.000.-  
AL MES: 33.000.-

**BALAGUER**  
REF. 27  
Pis comunicat amb el traster interiorment, cuina i bany reformats. 3 dormitoris, preparat per calef. de gas natural.  
ENTRADA: 100.000.-  
AL MES: 24.515.-

**BALAGUER**  
REF. 9  
Magnífic pis de 130 m<sup>2</sup> en zona immillorable, cuina-salada, 4 dormitoris, 2 banys compl, traster, amplia galeria tancada, opció a pàrking  
NO BUSQUI MÉS, VINGUI A VEURE'LI!

**BALAGUER**  
REF. 19  
Pis cèntric de 3 dormitoris, amplia terrassa, preparat per gas natural.  
ENTRADA: 100.000.-  
AL MES: 25.300.-  
NO S'HO PENSI MÉS. LI FINANCEM A LA SEVA MIDA

**BALAGUER**  
REF. 56  
Gran oportunitat!!  
Pis molt acollidor reformat. Zona cèntrica. Llest per entrar-hi a viure.  
NO DUBTIS A VISITAR-LO

**BALAGUER**  
REF. 30  
Pis molt assolellat de 90 m<sup>2</sup> en bona zona. 4 dormitoris. Gran terrassa. Totalment exterior.  
NO PAGUI MÉS LOGUER PODENT SER PROPIETARI PER TANT SOLS 29.250.- AL MES

**BALAGUER**  
REF. 32  
Primer pis amb calef. ind., terrassa, altell, terra de gres, traster.  
ENTRADA: 100.000.-  
AL MES: 22.500.-  
MILLOR QUE UN LLOGUER

**BALAGUER**  
REF. 41  
Pis de 4 dormitoris, bany reformat, terrassa, galeria tancada, terra de gres, ext. d'alumini.  
ENTRADA: 100.000.-  
AL MES: 30.000.-

**BALAGUER**  
REF. 47  
Pis molt cèntric i assolellat de 3 dormitoris, bany reformat, terra de gres nou a estrenar.  
POTSER SEU PER TANT SOLS 27.250.- AL MES VINGUI A VEURE'LI!

**BALAGUER**  
REF. 13  
Pis reformat en zona molt tranquil·la de 3 dormitoris, totalment exterior.  
ENTRADA: 100.000.-  
AL MES: 25.800.-

**LA SENTIU**  
REF. 29  
Gran casa seminova amb 800 m<sup>2</sup> de terreny, pàrking, barbaoca, calef., A.A., 4 armaris encastats, saló menjador amb llar de foc, calef. ind.  
VINGUI I INFORMI'S!!

**BALAGUER**  
REF. 46  
Magnífic pis de 90 m<sup>2</sup> seminou. Acabats en fusta de primera qualitat. Semimoblat. Gran cuina office, 2 banys compl, ascensor, calef., A.A., 2 terrasses  
EL PIS IDEAL, VINGUI A VEURE'LI!

**BALAGUER**  
REF. 34  
Pis en perfecte estat. Totalment reformat. Gran saló menjador. Ext. d'Alumini. Traster. Molt assolellat.  
LLEST PER INSTAL·LAR-S'HI!!



mirem per la seva llar

**ST LLORENÇ**  
REF. 11  
Casa per acabar al seu gust amb fantàstiques vistes al llac.  
VINGUI A VEURE-LA!

**BALAGUER**  
REF. 24  
Gran pis amb magnífiques vistes al riu. 110 m<sup>2</sup>, gran terrassa, galeria tancada, ascensor, calef.  
FINANÇAMENT AL 100%

PASSEIG DE L'ESTACIÓ 32-34 • 973 44 81 59 • 25600 BALAGUER

# El C.B. Balaguer guanyà al Santfeliuenc i va caure a la pista del Jac Sants en un partit nefast

**Perd una important oportunitat d'acostar-se als equips de la zona alta de la classificació de la 1ª Divisió Masculina-Copa Catalunya**

El Balaguer va vèncer el passat dissabte 11 de març, al Santfeliuenc, un dels seus rivals directes en la zona mitja de la classificació, per 72-63 en un partit molt treballat, tot i que els balaguerins, gràcies a l'encert dels tirs des de més enllà dels 6,25, van aconseguir una avantatge de deu punts, que no van deixar en tota la segona part.

En canvi, el passat diumenge 19 de març, els homes que dirigeix Josep Maria Torres van caure estrepitosament a la pista del Jac Sants.

El Balaguer va caure per un clar 74-69, en un partit en que els balaguerins no van sortir amb la intensitat necessària, i gracies a l'encert del tir exterior i un gran joc interior, que sumat a la manca d'idees dels de Balaguer, va fer que els jugadors marxessin al descans amb els deu punts de diferència. A la segona meitat, els del Sants apretaren en defensa i amb un gran percentatge des de la línia de 6,25, al minut 10 ja guanyaven de vint punts.

A partir d'aquest moment va arribar la reacció visitant que van arribar a igualar el partit a falta de dos minuts per la finalització. Però no van poder capgirar el marcador, ja que el Sants amb dues bones accions atacants, van distanciar-se de cinc punts al final de l'encontre.

El proper partit, es disputarà aquest dissabte 25 de març a partir de les 7 de la tarda al pavelló poliesportiu de Balaguer, davant el C. B. Esparreguera, cuer de la classificació.

## CLASSIFICACIÓ

1.	SATTEX81-OLESA .....	44
2.	OMAVI NAVAS .....	44
3.	VILANOVA .....	40
4.	CASTELLAR SONY .....	39
5.	L'HOSPITALET .....	39
6.	BEEP-REUS PLOMS .....	38
7.	SANT BOI .....	38
8.	<b>BALAGUER .....</b>	<b>36</b>
9.	ADT GAS NATURAL .....	36
10.	ALBERT DISSENY .....	35
11.	SANTFELIUENC .....	35
12.	REGIO 7 IGUALADA .....	33
13.	SESE WALL STREET INS. ....	32
14.	GAVA .....	31
15.	JAC SANTS .....	30
16.	ESPARREGUERA .....	26



Albert Marvà, un dels puntals de l'equip balaguerí



## El C.E.N. Balaguer es consolida en la segona posició de la lliga catalana d'hivern

La segona jornada de la Lliga catalana d'hivern disputada el passat 13 de febrer a la piscina del C.N. Reus Ploms va consolidar al C.E.N. Balaguer a la segona posició amb una representació de 30 nedadors de diverses edats. En aquesta jornada l'estil de totes les proves es l'esquena.

Cal destacar els resultats de Marc Call, Arnau Griñó, Arnau Gené, Marc Auberni i Oriol Cases, en 50 metres esquena masculins, i a Marta Teulé, Regina Mitjans, Alba Camarasa, Maria Boladeres, Anna Fernandez i Ares Ollé en 50 metres femenins., tots ells entre els cinc primers de la seva categoria.

En 25 metres masculins destacar el paper de Genís Espanyol, Alex Fuentes i Eric Demarchi, mentre que en femenins van fer una excel.lent actuació Aurembiaix Griñó, Mercé Pla, Alba Vergés, Naida Camarasa, Anna Pla, Marina Vergés i Anna Auberni.

Els equips masculí i femení de relleu de 4x25 metres del C.N. Balaguer van fer el primer lloc en les respectives curses.

En el concurs global de la competició la classificació està encapçalada pel C. N. Vila-Seca amb 1070 punts, seguit del C.N. Balaguer amb 960, i en tercer lloc el C.N. Tàrraga amb 551 punts.

## CASES ADOSADES A GERB ZONA TRANQUIL·LA



Superfície útil: 200m²

Jardí particular

Preinstal·lació d'aire condicionat

Gartage amb celler i rentador

**Planta baixa:** cuina, emnjador, bany, 1 dormitori i terrassa

**1a planta:** 3 dormitoris, 2 banys.

**Altell:** 34m² de boardilla acabada

**ENTRADA MÍNIMA - RESTA HIPOTECA**

PROMOCIÓ i VENDA: Promocions Gerb, S.L.

Tels. 619 217973 - 973 443750 - 973 445973

Guanyi qualitat  
de vida

## PARCEL·LES A GERB 2a FASE A LA VENDA

Zona tranquil·la destinada a cases unifamiliars  
Parcel·les individuals i urbanitzades de diferents dimensions  
Totes els serveis: aigua, llum, clavegueram, gas, telèfon, etc

Per a més informació:

**Promocions Gerb, S.L.**

Tels. 619 217973 - 973 443750 - 973 445973

## XI torneig de Futbol Sala d'Hivern de Balaguer

Raiders es queda tant sols a un punt de Cafeteria Keopp's en el lideratge del Grup B



L'equip de Raiders juga en el Grup B

Un cop finalitzada aquesta jornada la classificació actual de la competició en els dos grups queda de la següent manera:

### GRUP A

BERLÍN FS .....	38
CFS VALLFOGONA .....	28
LES AVELLANES .....	28
ELS TRES FOGONS .....	25
LOS MAESTROS .....	24
INEM-LLAMPECS .....	21
CSK BALAGUER .....	20
BAR DILEMA .....	19
NECONSA-GLOBUS .....	11
CAN SISCO .....	8
REVIVAL .....	7

### GRUP B

RAIDERS .....	36
CAFETERIA KEOPP'S .....	35
SALA CATS .....	27
FUESTES BALAGUER .....	27
TRAM-BOGART .....	26
BTK BARRES I ESCACS .....	24
SNOW BAR .....	21
CONST. RIBAGORÇA .....	13
EL CALIU D'EN TON. ....	5
MERCIR, SA .....	5

## II Campionat d'hivern de tennis

El passat 18 de març es van celebrar a les instal·lacions del Club Tennis Balaguer, les finals del II Campionat d'hivern, masculí i femení.

En categoria femenina, en la final va imposar-se Isabel Bergel a Rosario Guillaumet per dos sets a zero, mentre que en la final de consolació, Josefina Cases va guanyar, també en dos sets a Eva Barallat.



En categoria masculina, José Higuera va proclamar-se campió al vèncer en la final a Miguel Bermúdez, per dos sets a zero, mentre que en la final de consolació Joan Porcioles va desfer-se de Isidre Torné en un disputadíssim partit.

El lliurament de premis va fer-se en el decurs d'un sopar en el que el responsable esportiu, Antoni Bergadà va agrair la participació de tots els esportistes, i els va convidar a participar en el proper campionat social del club, que s'iniciarà el proper mes d'abril.

## XIIIè campionat de Billar Americà al bar Fleming de Balaguer

A. Olarta suma nou punts en quize dies i ja és quart en la taula classificatòria

Malgrat que no tots els jugadors porten les mateixes jornades jugades, de moment hi ha 19 participants que ja han disputat més de 25 jornades, -més de la meitat- i tant sols 5 porten menys de 20 jornades.

Amb tot i això, Pere Estruch Jr. continua primer en la classificació havent disputat 39 jornades del campionat.

LLOC	PUNTS	JOR. JUG.
1. P. ESTRUCH JR. ....	52	39
2. PERE ESTRUCH .....	45	33
3. JM. MARQUES .....	45	34
4. A. OLARTE .....	44	43
5. D. GUTIERREZ .....	42	38
6. JM. BRUFAL .....	42	40
7. J. CAPDEVILA .....	41	40
8. HAJ MOUMNI .....	40	36
9. P. ARAN .....	35	34
10. C. ALCANTARA .....	34	25
11. S. MUÑOZ .....	34	33
12. X. EXTRUCH .....	29	29
13. C. BRUFAL .....	29	28
14. R. CALVETE .....	25	28
15. JM. VIDAL .....	24	25
16. R. TUFET .....	19	25
17. X. BIEL .....	19	31
18. F. QUINTILLA .....	18	20
19. D. LORENZO .....	17	25
20. X. GARCIA .....	14	38
21. J. VILARASAU .....	13	14
22. M. MATEU .....	11	19
23. O. GAVÀ .....	10	23
24. C. GUARDIA .....	4	6

**MRW**  
TRANSPORT URGENT  
i MISSATGERIA

C/ BIRONA, 8 BAIXOS  
25400 BALAGUER (LLEIDA)  
TEL. (973) 45 07 57 - FAX (973) 45 05 77

CLUB ESPORTIU  
**POL**

c/ Dr. Fleming, 37 baixos · **BALAGUER**

**BAR FLEMING**

Dr. Fleming, 37  
Tel. 973 446932  
BALAGUER

**Barbar** Barbaritats i bon vi

C/ Barcelona, 64 · Tel. 973 443048 · **BALAGUER**

## Què fer?

### SALA PLANETA

Diumenge 26 de març  
**FESTA ERISTOFF**  
Amb regals i sorpreses per a tothom

Diumenge 2 d'abril  
**FESTA REVIVAL AMB  
DJ QUELO**  
Vine i et sorprendràs

### SALA CATS

Dissabte 25 de març  
**FESTA JB**  
Hosteses explosives que et faran més d'un regal

Diumenge 2 d'abril  
**FESTA DEL ROM  
CONDE DE CUBA**  
Vine a degustar el rom més autèntic de Cuba  
amb nombrosos regals i sorpeses

## Descobreix el bon rotllo de Pub Tram

Fa quatre anys obria les seves portes el Pub Tram, ampliant l'oferta del Passeig de l'Estació. Un local amb clientela de totes les edats, des dels 18 fins als 35 anys, i amb una gran varietat musical.

Tram busca distreure els



seus clients, i és per això que la seva selecció musical va des de la salsa, al dance, passant pel rock&roll. Això sí, es decanta sempre per la música més divertida i ballable.

A més de poder-hi fer

una copa entre amics, hi trobarem aquell local agradable on passar-ho bé durant unes hores les nits dels divendres, dissabtes i diumenges.

Un local petit per a grans amics i grans estones. No t'ho perdís!!



BALAGUER

**BERLIN**

Ps. Estació  
**BALAGUER**

TOT UN MÓN DE SENSACIONS

**PLANETA**

Ps. l'Estació, 35  
**BALAGUER**

**PLANETA**

Passeig de l'Estació - **BALAGUER**

**BOGART**  
Cafeteria

Passeig de l'estació, 47-49 Balaguer  
**973 450529**

**TOT PER ENDUR**  
BAGUETES  
TORRADES  
PIZZES  
AMANIDES  
PATATES XIPS

Sala

**Cats**

Passeig de l'estació, 62 - **BALAGUER**

del 2000

ara

**5.000 exemplars**

**FLECA PASTISSERIA BOLLERIA COQUES CAFÈS, TÈ...**

**Pa Català**

Plaça Pau Casals, 1 - Tel. 973 450702 - **BALAGUER**

**MERCANTIL CUBATERA**

C/ Noguera Pallaresa, 40 - **BALAGUER**

**Valfogona Ràdio**  
**107.9 FM**  
 des del punt més alt del teu dial  
**Telèfon 973 432268**

# A BALAGUER Residencial Urbà

**INICI 3a FASE**

Propera construcció de vivendes  
 unifamiliars de 140m<sup>2</sup> útils  
 amb jardí de 75 a 300m<sup>2</sup>  
 entre el  
 c/ Riu Corb i el c/ Franqueses

T.V., Tels. 973 44.60.11 - 629.725.009



A.P.I.: Ma. Carme Torrentó Capdevila

C/ Sant Jaume, 15 - BALAGUER  
 Tel. 973 445561

-A BALAGUER, pis en venda a la pl. Mercadal semi-nou, impecable. 3 hab. dobles, 2 banys, gran terrassa amb magnífica vista al riu.

-A BALAGUER venda casa c/Pintor Borràs. Bon preu.

-TORREDEMBARRA, restaurant de 250 m<sup>2</sup> primera línia de mar, al centre del Ps. Marítim, a pocs metres del port esportiu i pesquer. Ideal per a professional del sector. BONA INVERSIÓ.

-A BALAGUER, es venen 2 pisos al c/ l'Escala. Habitables. Preu econòmic.

-A BALAGUER es lloga 2on pis al Ps. Estació, sense ascensor.

-A BALAGUER venda de casa al c/del Pont amb vistes al Riu, de 2 pisos i baixos. 200m<sup>2</sup> aproximadament.

-A BALAGUER es lloga pis semi-moblat. Impecable. Amb calef., ascensor i pàrking. Al Ps. de l'Estació

-A BALAGUER en venda altell comercial completament reformat amb calef. central. Pere III. Molt bon preu

-EN VENDA Torre Blanca del Carlà. Catalogada en la gran enciclopèdia catalana al volum 4. Pàg 621. Situada a Gerb. Aigua ciutat. Celler de 30 m<sup>2</sup>. Plantes baixes 501 m<sup>2</sup>, planta 1ª 345 m<sup>2</sup>, planta 2ª 90 m<sup>2</sup>. Piscina amb depuradora. Resta de terreny vallat, reg. gratuït de 7800 m<sup>2</sup>. Ideal per Hosteleria.

-ES VEN casa gran a Gerb, antic bar, tot muntat, ideal per a petit supermercat. Primer pis amb 8 hab. i dos banys. Planta de 200m<sup>2</sup>.

-ES VEN parcel·la urbanitzable de 400m<sup>2</sup> a l'Urbanització Sant Miquel de La Sentiu de Sió.

-EN VENDA casa a la Vall de Boí. Obra nova, sense acabar, amb permisos reglamentaris i plànols. Aigua de 1a qualitat, llum ciutat.

-A OS DE BALAGUER en venda casa pairal molt antiga, per adecentar i poder viure dos famílies. Al mig del poble. Bon preu de venda.

-ES LLOGA 2n pis al c/ Barcelona sense ascensor, i un altre al Passeig de l'Estació 2n pis sense ascensor.

-A BALAGUER, es lloga 4art pis al c/ Barcelona sense ascensor.

# breus

**ES LLOGUEN** pàrkings tancats al c/ Sanahuja, 36. (Davant Germanes Carmelites). Raó al tel. 973 450555 (Srta. Montse).

**ES VEN** pàrking tancat darrera St. Domènec. Nou. Raó al tel. 607938962.

**ES VEN** Seat Ibiza cromo 1.5. Molt bon estat. Radio Cassette. L-O. Bon preu. Raó al tel. 973 760119. Preferiblement migdies o nits.

**ES VEN** bresol prenatal nou sense estrenar. Raó al tel. 973760119. Preferiblement migdies o nits.

**LA BRASERIA**, es traspassa Restaurant pizzeria a la pl. Mercadal, 11 de Balaguer. Raó al tel. 973 445337.

**ES TRASPASSA** negoci en ple rendiment. Raó al tel. 973 447800.

**ES TRASPASSA** bar en pleno rendimiento por no poder atender en Massalcoreig (Lleida). Compuesto de vivienda. Precio muy asequible. Interesados llamar al tel. 973 793577 (excepto lunes).

**ES LLOGUEN** pàrkings tancats al c/ Jaume Balmes, 11 (darrera St. Domènec). Raó al tel. 629 310479.

**ES VEN** pàrking tancat al c/ del Pont, 75-77. Nou. Raó al tel. 629 310479.

**SE VENDE** 1r. piso de 200 m<sup>2</sup> en la c/Gregorio Marañón. 4 hab., 2 cuartos de baño, 1 cocina grande y terraza. También se vende almacén muy grande de debajo mismo del piso. Razón al tel. 973 456542.

**ES TRASPASSA** bar-restaurant a Balaguer en ple rendiment. Bona situació. Interessats trucar al tel. 973 449008. De 7 a 10 de la nit.

**ES VEN** BMW 525 TDS de particular a particular. Molt bon estat. L-9931-X. Raó al tel. 609 312544.

**SE VENDE** A.A., marca Toshiba 4500 Frig/Im (4 anys). Futbolín Escardibur con barras de recambio en muy buen estado. Máquina de tabaco Azcoyen modelo Teide S. 8 de pared. Botellero 2,5m. de 3 puertas inox. Razón al tel. 973 446931.

**E M P R E S A CONCESIONARIA** de Gas Natural, precisa para trabajos en Balaguer: Oficial de Instaladores, Jefe de equipo de obra civil con experiencia, peones para obra civil. Interesados llamar al tel. 973 450275.

**IMPORTANTE EMPRESA** de confección de corbates precisa para su factoria de Agramunt, personal femenino de edad entre 22-40 años, para trabajos de máquina y manuales. Alta seguridad social. Incorporación inmediata. Jornada continuada. Razón al tel. 973 391030 (Sra. Merixell) de 6 a 14h.

**PETITES REFORMES I REPARACIONS** de manteniment de la llar (paleta, fontaneria, electricitat). Raó al tel. 973 610683.

**TALLER DE CONFECCIÓ** busca cosidores, dones per planxa i plegar prendes. Feina tot l'any. Raó al tel. 607759461.

**ES LLOGA** pis al c/ Noguera Pallaresa, 36, 7è 2ona. Calefacció, ascensor i piscina. Raó al tel. 666264459.

**ES TRASPASSA** bar al c/ l'Escala, 5. Totalment equipat. Preu econòmic. Raó al tel. 973 445011.

**ES VEN** pis al Ps. de l'Estació, 9, 3er-1a. Tot confort. Raó al tel. 973 445841. Pàrking opcinal.

**ES LLOGA** magatzem d'uns 50 m<sup>2</sup> aprox. amb un altell per oficines al c/ Gregori Marañón. Raó al tel. 973 447363.

**SE PRECISA** personal de clasificación y reparto para cubrir puestos de trabajo en Lleida, Balaguer y Tàrraga. Requisitos: agilidad mental, capacidad de organización, carnet B1 y A1, moto pròpia. Interesados enviar curriculum vitae con foto reciente al apartado de correos 678 de Lleida.

**ES NECESSITA** aprenenta o mitja oficial de perruqueria per cap de setmana a Bellcaire. Raó al tel. 973 586458.

## EDIFICI MOLÍ

ÚLTIMA FASE EN CONSTRUCCIÓ

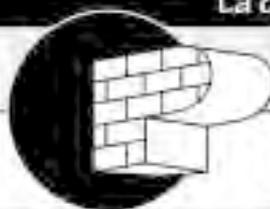
Facilitats de pagament.

Mínima entrada.

T.V., Tel. 973 446011 - 629 725 009

La clau de les vostres inversions immobiliàries

Pare Sanahuja, 12 baixos - 25600 BALAGUER (Lleida)  
 Tel. 973 451430 Fax 973 451431



finques planes

API 7491

# SANTOIS serveis



## TELÈFONS ÚTILS

<b>BALAGUER</b>		DESPATX PARROQUIAL	973 445342	<b>OS DE BALAGUER</b>	
AJUNTAMENT	973 445200	ESGLÉSIA EVAN. PENTECOSTAL	973 445996	AJUNTAMENT	973 438004
MOSSOS (URGÈNCIES)	088	FUNERARIA SANT JOSEP	973 449044	METGE	973 438003
MOSSOS D'ESQUADRA	973 450450		973 445786 - 973 447113 - 973 390862	A.T.S.	973 438062
GUÀRDIA CIVIL	973 445353	FUNERARIA P. BUCHACA	973 446772	ESCOLES	973 438061
GUÀRDIA URBANA	973 450000	<b>BELLCAIRE D'URGELL</b>		RESIDÈNCIA	973 438169
CONSELL COMARCAL	973 448933	AJUNTAMENT	973 586005	<b>SANT LLORENÇ</b>	
BOMBERS	973 445080	DISPENSARI MÈDIC	973586249	TELÈFON PÚBLIC	973 420003
CAP II	973 446028	<b>CAMARASA</b>		ESCOLA DE NATURA	
SERVEI D'URGÈNCIES	973 447714	AJUNTAMENT	973 420009	L'ARC DE SANT MARTÍ	973 420250
I.N.SEGURETAT SOCIAL	973 450408	<b>CASTELLÓ DE FARFANYA</b>		<b>LA SENTIU</b>	
QUINTA SALUT L'ALIANÇA	973 447513	AJUNTAMENT	973 428007	AJUNTAMENT	973 424005
CENTRE MÈDIC DE RECONeixEMENTS	973 448113	<b>CUBELLS</b>		CASA DEL METGE	973 424058
CREU ROJA	973 445796	AJUNTAMENT	973 459005	<b>MONTGAI</b>	
RENFE	973 445503	<b>GERB</b>		AJUNTAMENT	973 430005
ALSINA GRAELLS	973 445476	AJUNTAMENT	973 446099	METGE	973 430107
TAXIS PÚBLICS	973 445022	<b>LA RÀPITA</b>		<b>TÈRMENS</b>	
CORREUS	973 445826	TELÈFON PÚBLIC	973 445018	AJUNTAMENT	973 180010 / 973 180041
JUTJAT N.1	973 451353 / 973 451383	<b>MENÀRGUENS</b>		<b>VALLFOGONA DE BALAGUER</b>	
JUTJAT N.2	973 451162 / 973 451287	AJUNTAMENT	973 180205	AJUNTAMENT	973 432008
SALA DE PROCURADORS	973 451177	CASA DEL METGE	973 180213	CASA DEL METGE	973 432055



## HORARI DE TRENS

SORTIDES	ARRIBADES	SORTIDES	ARRIBADES	SORTIDES	ARRIBADES
BALAGUER	LLEIDA	BALAGUER	LA POBLA	LLEIDA	BALAGUER
07.32 (1)	08.17	09.25 (1)	11.03	08.40 (1)	09.25
14.03	14.48	10.20 (2)	11.58	09.35 (2)	10.20
19.37	20.22	14.00	15.43	13.15	14.00
		21.30 (3)	23.08	20.45	21.30

- (1) No circula els dies 12/X, 1/XI, 6,7,8 i 25/XII del 99 i 6/I, 21,22 i 24/IV, 1/V del 00.  
 (2) Circula diumenges i els dies 12/X, 1/XI, 6,7,8 i 25/XII del 99 i 6/I, 21,22 i 24/IV, 1/V del 00.  
 (3) No circula els dies 24 i 31/XII



## HORARI D'AUTOBUSUS

SORT.	DESTINACIÓ	CALENDARI	SORT.	DESTINACIÓ	CALENDARI	19.45	AGRAMUNT	feiners, dissabtes NO
06.10	BARCELONA	feiners	13.30	LLEIDA època i dies escolars	14.00	14.00	ÀGER	dill., dim., dij
18.50	"	diumenges	15.15	" feiners dissabtes NO	17.00	17.00	"	dimecres, div. diss.
07.30	TÀRREGA	feiners*	17.50	" diari	<b>SORT.</b>	<b>LLEIDA-BALAGUER</b>	<b>CALENDARI</b>	
12.00	"	dissabtes	09.50	SEU D'UR-PUIGERDÀ	09.15	09.15	de dilluns a dissabte	
15.00	" feiners, dissabtes NO*		16.30	" diari	11.00	11.00	de dilluns a dissabte	
* enllaç amb Barcelona			14.06	SOLSONA	dilluns, dimarts	12.30	de dilluns a dissabte	
07.48	LLEIDA	feiners		dijous, dissabtes feiners	13.30	13.30	de dilluns a divendres	
07.55	" feiners, festius no diumenge		14.06	PONS	dimecres i divendres	16.00	de dilluns a diumenge	
09.15	" feiners		17.09	ESTERRI D'ÀNEU	feiners	16.30	de dilluns a dissabte	
10.54	" diumenges		13.15	AGRAMUNT	feiners	19.00	de dilluns a divendres	



## FARMÀCIES

<b>BALAGUER</b>		<b>BELLCAIRE D'URGELL</b>		<b>LA SENTIU DE SIÓ</b>	
F. ALDÀVÓ- P. Estació, 10	973450214	BRUFAU TUDELA, J.I.	973586466	MONTERRAT MIRATS	973425051
F. CLAVER- Sant Lluís, 6	973445384	<b>CAMARASA</b>		<b>OS DE BALAGUER</b>	
F. MARCH- S. Jaume, 2	973445280	GASPAR OSPITAL	973420200	RÚBIES PRAT. NÚRIA	973438136
F. SALA- Pl. Mercadal, 38	973445087	<b>CASTELLÓ DE FARFANYA</b>		<b>VALLFOGONA DE BALAGUER</b>	
		ARASA PLA, G.	973428070	AIGUABELLA ALENTA, G.	973432151



## FARMÀCIES DE TORN

De les 8 de la tarda del <b>23 de març</b>	a les 8 de la tarda del <b>30 de març</b>	<b>ALDÀVÓ</b>
De les 8 de la tarda del <b>30 de març</b>	a les 8 de la tarda del <b>6 d'abril</b>	<b>CLAVER</b>
De les 8 de la tarda del <b>6 d'abril</b>	a les 8 de la tarda del <b>13 d'abril</b>	<b>SALA</b>
De les 8 de la tarda del <b>13 d'abril</b>	a les 8 de la tarda del <b>20 d'abril</b>	<b>MARCH</b>

## PASSATEMPS

### ESCACS. Acaba la partida

per Josep Oms, Mestre Internacional

Juguen blanques i fan mat en dues jugades



2. Tg8+++  
1. Dg8+ 1...Tg8  
**SOLUCIÓ**

## ARITMOGRAMES

Col·loca a cada casella blanca una xifra entre el zero i el nou de manera que les operacions de les línies verticals i horitzontals siguin correctes

<input type="text"/>	+	<input type="text"/>	x	<input type="text"/>	=	5
+		x		x		
<input type="text"/>	-	<input type="text"/>	-	<input type="text"/>	=	4
-		+		x		
<input type="text"/>	+	<input type="text"/>	+	<input type="text"/>	=	9
=		=		=		
6		9		6		

**INSTAL·LACIONS**  
**PORSOL, S.C.P.**  
**IPS** FONTANERIA  
 CALEFACCIÓ  
 GAS  
 AIRE CONDICIONAT  
 C/ Sant Crist, 14-16 baixos - Tel. 973 450736  
 Tels mòbils 639 153289 - 639 143286

**Pintor-Decorador**  
**Josep Rosiñol**  
 c/ Botera, 10 2n -2a - Tel. 973 443195  
 BALAGUER

**la Noguera**  
 LIMPIEZAS  
 NETEJA DE VIDRES, EDIFICIS, BANCS,  
 OFICINES, COL·LEGIS, LOCALS  
 COMERCIALS, NETEGES FI D'OBRA.  
 C/ Balmes, bloque A, 4º - 1º BALAGUER  
 Tels. 973 451064 - 639 160541

**PAPERERIA ELVI**  
 MATERIAL ESCOLAR  
 LLIBRES DE LECTURA  
 LLIBRES DE TEXT  
 C/ Barcelona, 38  
 Tel 973 450300  
 BALAGUER

**INSTAL·LACIONS**  
**DANI ALBURQUERQUE**  
 ELECTRICITAT · FONTANERIA  
 CALEFACCIÓ  
 AUTOMATISMES  
 SISTEMES DE SEGURETAT  
 PORTERS AUTOMÀTICS  
 Sanahuja, 3 · 25600 Balaguer (Lleida)  
 Tels. 973 446437 · 626 323459



Sant Lluís, 61 - 25600 Salaguer  
LEIDA - Tel./Fax 973 44 58 41

## ■ ESPAIS FARRÉ: DONEM VIDA ALS ESPAIS

Gestió integral d'espais:

### Jardineria

- Disseny i pressupostos del jardí.
- Creació de parcs i posterior manteniment (sega, esporgada, tractaments fitosanitaris, escarificadora, il·luminació i regatges).
- Recuperació de zones verdes.

### Manteniment

#### D'Exteriors

- Neteja amb màquines  
Escombradores.
- Neteja de Parquins.
- Conservació (il·luminació, senyalització).
- Manteniment de la jardineria.

### Manteniment

#### D'Interiors

- Decoració.
- Manteniment de jardineres naturals i artificials.
- Agendes personals per regals Florals.
- Servei Interflora



**DTi 16V.**

**No s'hi podrà resistir.**

**Nou Astra DTi 16V.** Arriba el nou Astra DTi 16V. Un nou concepte en tecnologia dièsel en la seva categoria. Noti que la potència arriba a la màxima expressió en combinar un motor 2.0 turbodièsel d'injecció directa amb 16 vàlvules i 100 CV. Descobreixi la màxima expressió d'economia, amb el motor 1.7 de 75 CV, capaç d'oferir un consum de 4 l. en 100 km. Quan conegui tot el que li ofereix el nou Opel Astra DTi, no s'hi resistirà.

**Nou Opel Astra DTi des de 2.211.000 PTES\* / 13.288 Euros\***

[www.opel.es](http://www.opel.es)

Dades de consum extraurbà referides a Astra 1.7 DTi segons normativa 93/116

\*PVP recomanat fabricant a Península i Balears, Astra 1.7 DTi - 16V 3P Transport, IVA i Impost de Matriculació inclosos. Pto Pever no inclòs. 1 Euro=166,386 pes.

**OPEL** 

# ***Badimòbil***

C/ Urgell, 90 (Davant supermercat CAPRABO) Tel. 973 443121 - Fax 973 443033 - **BALAGUER**